



**Food and Agriculture Organization
of the United Nations**

**Organisation des Nations Unies
pour l'alimentation et l'agriculture**

**Organización de las Naciones Unidas
para la Alimentación y la Agricultura**

NFIMT/R1429 (Tri)

**FAO
Fisheries and
Aquaculture Report**

**Rapport sur les
pêches et l'aquaculture**

**Informe de Pesca
y Acuicultura**

ISSN 2070-6987

**COMMITTEE ON FISHERIES
COMITÉ DES PÊCHES
COMITÉ DE PESCA**

Report of the 19th Session of the

SUB-COMMITTEE ON FISH TRADE

Bergen, Norway, 11-15 September 2023

Rapport de la 19^e session du

SOUS-COMITÉ DU COMMERCE DU POISSON

Bergen (Norvège), 11-15 septembre 2023

Informe de la 19.^a reunión del

SUBCOMITÉ DE COMERCIO PESQUERO

Bergen, Noruega, 11-15 de septiembre de 2023

COMMITTEE ON FISHERIES
COMITÉ DES PÊCHES
COMITÉ DE PESCA

Report of the 19th session of the
SUB-COMMITTEE ON FISH TRADE

Bergen, Norway, 11–15 September 2023

Rapport de la 19^e session du
SOUS-COMITÉ DU COMMERCE DU POISSON

Bergen, Norvège, 11-15 septembre 2023

Informe de la 19.^a reunión del
SUBCOMITÉ DE COMERCIO PESQUERO

Bergen, Noruega, 11-15 de septiembre de 2023

Required citation/Citer comme suit/Cita requerida:

FAO. 2024. *Committee on Fisheries: Report of the 19th Session of the Sub-Committee on Fish Trade, Bergen, Norway, 11–15 September 2023 / Comité des pêches: Rapport de la 19e session du Sous-Comité du commerce du poisson – Bergen, Norvège, 11-15 septembre 2023 / Comité de pesca: Informe de la 19.ª reunión del Subcomité de Comercio Pesquero. Bergen (Noruega), 11-15 de septiembre de 2023.* FAO Fisheries and Aquaculture Report, No. 1429 / FAO, Rapport sur les pêches et l'aquaculture n° 1429 / FAO, Informe de pesca y acuicultura n.º 1429. Rome/Roma. <https://doi.org/10.4060/cd0351t>

The designations employed and the presentation of material in this information product do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) concerning the legal or development status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries.

Les appellations employées dans ce produit d'information et la présentation des données qui y figurent n'impliquent de la part de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) aucune prise de position quant au statut juridique ou au stade de développement des pays, territoires, villes ou zones ou de leurs autorités, ni quant au tracé de leurs frontières ou limites. Le fait qu'une société ou qu'un produit manufacturé, breveté ou non, soit mentionné ne signifie pas que la FAO approuve ou recommande ladite société ou ledit produit de préférence à d'autres sociétés ou produits analogues qui ne sont pas cités.

Las denominaciones empleadas en este producto informativo y la forma en que aparecen presentados los datos que contiene no implican, por parte de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), juicio alguno sobre la condición jurídica o nivel de desarrollo de países, territorios, ciudades o zonas, ni sobre sus autoridades, ni respecto de la demarcación de sus fronteras o límites. La mención de empresas o productos de fabricantes en particular, estén o no patentados, no implica que la FAO los apruebe o recomiende de preferencia a otros de naturaleza similar que no se mencionan.

ISBN 978-92-5-138705-4
© FAO, 2024



Some rights reserved. This work is made available under the Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 3.0 IGO licence (CC BY-NC-SA 3.0 IGO); <https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/3.0/igo/legalcode>.

Certains droits réservés. Ce travail est mis à la disposition du public selon les termes de la Licence Creative Commons - Attribution - Pas d'Utilisation Commerciale - Partage dans les Mêmes Conditions 3.0 Organisations Internationales (CC BY-NC-SA 3.0 IGO); <https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/3.0/igo/deed.fr>.

Algunos derechos reservados. Esta obra se distribuye bajo licencia Creative Commons Atribución-NoComercial-CompartirIgual 3.0 Organizaciones intergubernamentales (CC BY-NC-SA 3.0 IGO); <https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/3.0/igo/deed.es>.

Under the terms of this licence, this work may be copied, redistributed and adapted for non-commercial purposes, provided that the work is appropriately cited. In any use of this work, there should be no suggestion that FAO endorses any specific organization, products or services. The use of the FAO logo is not permitted. If the work is adapted, then it must be licensed under the same or equivalent Creative Commons license. If a translation of this work is created, it must include the following disclaimer along with the required citation: "This translation was not created by the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO). FAO is not responsible for the content or accuracy of this translation. The original [Language] edition shall be the authoritative edition.

Disputes arising under the licence that cannot be settled amicably will be resolved by mediation and arbitration as described in Article 8 of the licence except as otherwise provided herein. The applicable mediation rules will be the mediation rules of the World Intellectual Property Organization <http://www.wipo.int/amc/en/mediation/rules> and any arbitration will be in accordance with the Arbitration Rules of the United Nations Commission on International Trade Law (UNCITRAL).

Third-party materials. Users wishing to reuse material from this work that is attributed to a third party, such as tables, figures or images, are responsible for determining whether permission is needed for that reuse and for obtaining permission from the copyright holder. The risk of claims resulting from infringement of any third-party-owned component in the work rests solely with the user.

Sales, rights and licensing. FAO information products are available on the FAO website (www.fao.org/publications) and can be purchased through publications-sales@fao.org. Requests for commercial use should be submitted via: www.fao.org/contact-us/licence-request. Queries regarding rights and licensing should be submitted to: copyright@fao.org.

Selon les termes de cette licence, ce travail peut être copié, diffusé et adapté à des fins non commerciales, sous réserve de mention appropriée de la source. Lors de l'utilisation de ce travail, aucune indication relative à l'approbation de la part de la FAO d'une organisation, de produits ou de services spécifiques ne doit apparaître. L'utilisation du logo de la FAO n'est pas autorisée. Si le travail est adapté, il doit donc être sous la même licence Creative Commons ou sous une licence équivalente. Si ce document fait l'objet d'une traduction, il est obligatoire d'intégrer la clause de non responsabilité suivante accompagnée de la citation indiquée ci-dessous: « Cette traduction n'a pas été réalisée par l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO). La FAO n'est pas responsable du contenu ou de l'exactitude de cette traduction. L'édition originale [langue] doit être l'édition qui fait autorité. »

Tout litige relatif à la licence ne pouvant être réglé à l'amiable sera soumis à une procédure de médiation et d'arbitrage au sens de l'Article 8 de la licence, sauf indication contraire aux présentes. Les règles de médiation applicables seront celles de l'Organisation mondiale de la propriété intellectuelle (<http://www.wipo.int/amc/fr/mediation/rules>) et tout arbitrage sera mené conformément au Règlement d'arbitrage de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (CNUDCI).

Documents de tierce partie. Les utilisateurs qui souhaitent réutiliser des matériels provenant de ce travail et qui sont attribués à un tiers, tels que des tableaux, des figures ou des images, ont la responsabilité de déterminer si l'autorisation est requise pour la réutilisation et d'obtenir la permission du détenteur des droits d'auteur. Le risque de demandes résultant de la violation d'un composant du travail détenu par une tierce partie incombe exclusivement à l'utilisateur.

Ventes, droits et licences. Les produits d'information de la FAO sont disponibles sur le site web de la FAO (www.fao.org/publications) et peuvent être acquis par le biais du courriel suivant: publications-sales@fao.org. Les demandes pour usage commercial doivent être soumises à: www.fao.org/contact-us/licence-request. Les demandes relatives aux droits et aux licences doivent être adressées à: copyright@fao.org.

De acuerdo con las condiciones de la licencia, se permite copiar, redistribuir y adaptar la obra para fines no comerciales, siempre que se cite correctamente, como se indica a continuación. En ningún caso que se haga de esta obra debe darse a entender que la FAO refrenda una organización, productos o servicios específicos. No está permitido utilizar el logotipo de la FAO. En caso de adaptación, debe concederse a la obra resultante la misma licencia o una licencia equivalente de Creative Commons. Si la obra se traduce, debe añadirse el siguiente descargo de responsabilidad junto a la referencia requerida: "La presente traducción no es obra de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO). La FAO no se hace responsable del contenido ni de la exactitud de la traducción. La edición original en [idioma] será el texto autorizado".

Todo litigio que surja en el marco de la licencia y no pueda resolverse de forma amistosa se resolverá a través de mediación y arbitraje según lo dispuesto en el artículo 8 de la licencia, a no ser que se disponga lo contrario en el presente documento. Las reglas de mediación vigentes serán el reglamento de mediación de la Organización Mundial de la Propiedad Intelectual <http://www.wipo.int/amc/en/mediation/rules> y todo arbitraje se llevará a cabo de manera conforme al reglamento de arbitraje de la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional (CNUDMI).

Materiales de terceros. Si se desea reutilizar material contenido en esta obra que sea propiedad de terceros, por ejemplo, cuadros, gráficos o imágenes, corresponde al usuario determinar si se necesita autorización para tal reutilización y obtener la autorización del titular del derecho de autor. El riesgo de que se deriven reclamaciones de la infracción de los derechos de uso de un elemento que sea propiedad de terceros recae exclusivamente sobre el usuario.

Ventas, derechos y licencias. Los productos informativos de la FAO están disponibles en la página web de la Organización (<http://www.fao.org/publications/es>) y pueden adquirirse dirigiéndose a publications-sales@fao.org. Las solicitudes de uso comercial deben enviarse a través de la siguiente página web: www.fao.org/contact-us/licence-request. Las consultas sobre derechos y licencias deben remitirse a: copyright@fao.org.

This publication has been printed using selected products and processes so as to ensure minimal environmental impact and to promote sustainable forest management.

Cette publication a été imprimée en utilisant des produits et des procédés conçus pour garantir un impact environnemental limité et promouvoir la gestion durable des forêts.

Esta publicación ha seguido unas pautas sostenibles para su impresión, con productos específicos que garantizan el mínimo impacto ambiental y promueven el uso sostenible de los recursos.

PREPARATION OF THIS DOCUMENT

This is the final report approved by the 19th Session of the Sub-Committee on Fish Trade of the Committee on Fisheries.

ÉLABORATION DU PRÉSENT DOCUMENT

Le présent document est le rapport final approuvé par les participants à la 19^e session du Sous-Comité du commerce du poisson du Comité des pêches.

PREPARACIÓN DE ESTE DOCUMENTO

Este es el informe final aprobado por el Subcomité de Comercio Pesquero del Comité de Pesca en su 19.^a reunión.

ABSTRACT

The Sub-Committee on Fish Trade (COFI:FT) was established by the Committee on Fisheries (COFI) to serve as a multilateral consultation forum for discussions on the international trade of fisheries and aquaculture products. The 19th Session of the Sub-Committee was held in Bergen, Norway, from 11 to 15 September 2023.

The Sub-Committee welcomed the presentation of the current global trends affecting the industry, including trade and production prospects, and noted the continued collaboration between FAO and other international organizations.

The Sub-Committee was presented with a set of working documents on market access for aquatic products, covering FAO's work in a broad area of topics, including food safety and quality, traceability and catch documentation schemes (CDS), small-scale fisheries (SSF), the economic effects of illegal, unreported, and unregulated (IUU) fishing, biodiversity conservation initiatives, and trade agreements.

The Sub-Committee was also briefed on the relationship between markets and aquatic food utilization related to FAO's work, and on the development of the FAO Guidance on Social Responsibility.

RÉSUMÉ

Le Sous-Comité du commerce du poisson a été créé par le Comité des pêches pour servir de forum multilatéral de consultation sur les questions relatives au commerce international des produits de la pêche et de l'aquaculture. La 19^e session du Sous-Comité s'est tenue à Bergen (Norvège) du 11 au 15 septembre 2023.

Le Sous-Comité a accueilli avec satisfaction la présentation des évolutions mondiales actuelles qui touchent le secteur, notamment les perspectives en matière de commerce et de production, et noté la collaboration continue entre la FAO et les autres organisations internationales.

Le Sous-Comité a été saisi d'un ensemble de documents de travail sur l'accès des produits d'origine aquatique aux marchés, couvrant les activités de la FAO dans un large éventail de domaines, notamment la sécurité sanitaire et la qualité des aliments, la traçabilité et les programmes de documentation des prises, la pêche à petite échelle, les incidences économiques de la pêche illicite, non déclarée et non réglementée (pêche INDNR), les initiatives de conservation de la biodiversité et les accords commerciaux.

Le Sous-Comité a également été informé de la connexité entre les marchés et l'utilisation des aliments d'origine aquatique en ce qui concerne les activités de la FAO, et au sujet de l'élaboration des directives de la FAO sur la responsabilité sociale.

RESUMEN

El Subcomité de Comercio Pesquero fue establecido por el Comité de Pesca para que sirviera de foro multilateral de consulta en el que examinar el comercio internacional de productos de la pesca y la acuicultura. La 19.^a reunión del Subcomité se celebró en Bergen (Noruega) del 11 al 15 de septiembre de 2023.

El Subcomité acogió con agrado la exposición sobre las tendencias mundiales presentes que afectaban al sector, incluidas las perspectivas del comercio y la producción, y tomó nota de la colaboración continua entre la FAO y otras organizaciones internacionales.

Se presentó al Subcomité un conjunto de documentos de trabajo sobre el acceso de productos acuáticos a los mercados, que abarcaban la labor de la FAO en una amplia gama de temas, como la inocuidad y calidad de los alimentos, la rastreabilidad y los sistemas de documentación de las capturas, la pesca en pequeña escala, los efectos económicos de la pesca ilegal, no declarada y no reglamentada, las iniciativas de conservación de la biodiversidad y los acuerdos comerciales.

Asimismo, se informó al Subcomité sobre la relación entre los mercados y la utilización de los alimentos acuáticos en el contexto de la labor de la FAO y sobre la elaboración de orientaciones de la FAO respecto de la responsabilidad social.

CONTENTS

Preparation of this document	iii
Abstract	iv
Opening of the Session	1
Arrangements for the Session	1
Adoption of the Agenda and Timetable	1
Designation of the Chairperson and Members of the Drafting Committee	1
Global trends in fisheries and aquaculture	1
Global themes and cooperation with other international organizations	1
Food safety and quality for aquatic products	3
FAO work on aquatic good traceability and Catch Documentation Schemes	4
Enabling sustainable market access and trade for small-scale fisheries	4
Illegal, Unreported and Unregulated Fishing, the Agreement on Port State Measures and trade-related issues	5
Biodiversity conservation initiatives and international trade	6
FAO database on trade agreements – Scoping paper	7
The revision process of the Article 11 Questionnaire of the Code of Conduct for Responsible Fisheries	8
The nexus between markets and aquatic food utilization	8
FAO Guidance on Social Responsibility in the fisheries and aquaculture value chains: Industrial fishing	9
Election of the Chairperson and Vice-Chairpersons of the 20th Session	9
Date and place of the 20th Session	9
Any other business	10
Adoption of the report	10

TABLE DES MATIÈRES

Élaboration du présent document.....	iii
Résumé.....	iv
Ouverture de la session	11
Organisation de la session.....	11
Adoption de l'ordre du jour et du calendrier.....	11
Nomination du président et des membres du Comité de rédaction.....	11
Évolutions mondiales dans le secteur de la pêche et de l'aquaculture	11
Thèmes mondiaux et coopération avec d'autres organisations internationales	13
Sécurité sanitaire et qualité des produits d'origine aquatique.....	13
Activités de la FAO concernant la traçabilité des aliments d'origine aquatique et les programmes de documentation des prises	14
Permettre un accès aux marchés et des échanges commerciaux durables pour la pêche artisanale.....	15
Pêche illicite, non déclarée et non réglementée, Accord relatif aux mesures du ressort de l'État du port et questions liées au commerce.....	16
Initiatives de conservation de la biodiversité et commerce international	17
Base de données de la FAO sur les accords commerciaux – document exploratoire	18
Processus de révision du questionnaire sur l'article 11 du Code de conduite pour une pêche responsable...19	19
Interface entre les marchés et l'utilisation des aliments d'origine aquatique.....	20
Directives de la FAO sur la responsabilité sociale dans la filière de la pêche et de l'aquaculture: pêche industrielle	20
Élection du président et des vice-présidents de la 20 ^e session	21
Date et lieu de la 20 ^e session.....	21
Questions diverses.....	21
Adoption du rapport.....	21

ÍNDICE

Preparación de este documento.....	iii
Resumen.....	iv
Apertura de la reunión.....	22
Disposiciones organizativas para la reunión	22
Aprobación del programa y del calendario	22
Designación del Presidente y los miembros del Comité de Redacción	22
Tendencias mundiales en la pesca y la acuicultura	22
Temas mundiales y cooperación con otras organizaciones internacionales.....	24
Inocuidad y calidad de los alimentos en relación con los productos acuáticos.....	24
Labor de la FAO sobre rastreabilidad de los alimentos acuáticos y sistemas de documentación de las capturas	25
Posibilitar el acceso al mercado y el comercio sostenibles a las pesquerías en pequeña escala	26
Pesca ilegal, no declarada y no reglamentada, el Acuerdo sobre medidas del Estado rector del puerto y cuestiones relativas al comercio.....	27
Iniciativas de conservación de la biodiversidad y comercio internacional	28
Base de datos de la FAO sobre acuerdos comerciales: documento exploratorio	29
Proceso de revisión del cuestionario sobre el artículo 11 del Código de Conducta para la Pesca Responsable	29
Nexo entre los mercados y la utilización de los alimentos acuáticos.....	30
Orientación de la FAO sobre la responsabilidad social en las cadenas de valor de la pesca y la acuicultura: pesca industrial.....	31
Elección del Presidente y los vicepresidentes de la 20. ^a reunión	31
Fecha y lugar de la 20. ^a reunión.....	31
Asuntos varios.....	32
Aprobación del informe	32

APPENDIXES/ANNEXES/APENDICES

A	Agenda	33
	Ordre du jour	34
	Programa	35
B	List of delegates and observers	
	Liste des délégués et observateurs	
	Lista de delegados y observadores	36
	Officers of the Sub-Committee at its 19th Session	
	Bureau du Sous-Comité à sa 19 ^e session	
	Mesa del Subcomité en su 19.a reunión	44
	Secretariat	
	Secrétariat	
	Secretaría	45
C	List of documents	46
	Liste des documents	47
	Lista de documentos	49
D	Opening statement by Mr Audun Lem, Deputy Director, FAO Fisheries and Aquaculture Division, on behalf of the Director-General of FAO, Dr QU Dongyu (English only)	
	Allocution d'ouverture prononcée par M. Audun Lem, Directeur adjoint de la Division des pêches et de l'aquaculture de la FAO, au nom du Directeur général de la FAO, M. Qu Dongyu (en anglais seulement)	
	Declaración de apertura pronunciada por el Sr. Audun Lem, Director Adjunto de la División de Pesca y Acuicultura de la FAO, en nombre del Sr. QU Dongyu, Director General de la FAO (en inglés únicamente)	50
E	List of colloquia and side events	53
	Liste des colloques et des manifestations parallèles	54
	Lista de coloquios y actos paralelos	55

OPENING OF THE SESSION

1. The 19th Session of the Sub-Committee on Fish Trade (COFI:FT) of the Committee on Fisheries (COFI) was held in Bergen, Norway, from 11 to 15 September 2023 at the kind invitation of the Government of Norway. The Sub-Committee expressed its gratitude for the generous hospitality of the host country. The Session was attended by 43 Members of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) and 19 observers from intergovernmental and international non-governmental organizations. Appendix B of this report includes the list of delegates and observers.

2. Ms Astrid Holtan, Deputy Director General, Ministry of Trade, Industry and Fisheries, Norway and Chairperson of the Session, delivered the welcome address on behalf of the Government of Norway. Mr Audun Lem, Deputy Director of FAO Fisheries and Aquaculture Division, delivered the opening statement on behalf of the Director-General of FAO, Mr Qu Dongyu (Appendix D).

ARRANGEMENTS FOR THE SESSION

3. The Sub-Committee noted the Declaration of Competence and Voting Rights presented by the European Union.

ADOPTION OF THE AGENDA AND TIMETABLE

4. The Sub-Committee adopted the Agenda included in Appendix A. The documents that were presented to the Sub-Committee are listed in Appendix C.

5. The Sub-Committee commended the Secretariat for its excellent preparation of the meeting and the timely delivery of documents.

DESIGNATION OF THE CHAIRPERSON AND MEMBERS OF THE DRAFTING COMMITTEE

6. The Sub-Committee elected Mr Iram Anjum Khan (Pakistan) as Chairperson of the Drafting Committee, and Cabo Verde, Canada, Chile, China, New Zealand, Pakistan and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, as its members.

GLOBAL TRENDS IN FISHERIES AND AQUACULTURE

7. The Sub-Committee commended the Secretariat for the comprehensive description and analysis provided in document COFI:FT/XIX/2023/2 and suggested areas to be examined in future analyses of developments in fish trade. It also emphasized the critical role of the Sub-Committee as the only global forum dedicated to discussing trade issues in fisheries and aquaculture, and FAO as the leading agency in fisheries and aquaculture on a global scale.

8. The Sub-Committee shared recent national trends in fisheries and aquaculture and it highlighted the influence of ongoing conflicts¹ and COVID-19 related events, including the continued inflation that impacts the fisheries and aquaculture sector with higher production costs and market prices with resultant reduction in overall revenues and in the consumption of aquatic products.

¹ Recalling the reports of the 169th, 170th, 171st and 172nd Session of the Council on the impacts of the war in Ukraine conflict on global food security and related matters under the mandate of FAO.

9. The Sub-Committee expressed concern regarding the increasing pressures of measures impacting trade in aquatic products, particularly non-tariff measures and emphasized the need to avoid them becoming unnecessary technical barriers to trade. The Sub-Committee reaffirmed its support for the key role that FAO plays in providing specialized technical expertise, capacity-building and analytical work on trade-related issues, such as food safety, quality and traceability and, in particular, in supporting developing countries and small-scale fisheries (SSF) to implement different market requirements.

10. The Sub-Committee underlined the importance of the fisheries and aquaculture sectors to global food security, in particular the role of trade, as well as a food source and contributor to economic growth and development, livelihood and income. The Sub-Committee highlighted the importance of promoting the sustainable development of the sectors and the consumption of aquatic products and reported on national initiatives to implement such measures. The Sub-Committee also encouraged FAO to develop initiatives to raise awareness of the importance of aquatic foods and to assist countries with climate change adaptation.

11. The Sub-Committee also noted the critical role that recent international agreements and instruments can play in supporting the sustainability of the sector, such as the Agreement on Fisheries Subsidies of the World Trade Organization (WTO), the recent Agreement under the United Nations Convention on the Law of the Sea on the Conservation and Sustainable Use of Marine Biological Diversity of Areas beyond National Jurisdiction (BBNJ treaty), the Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework (KMGBF) and the FAO Guidelines for Sustainable Aquaculture recently approved by the FAO Sub-Committee on Aquaculture. The Sub-Committee also emphasized the important role that FAO plays in providing specialized technical expertise to Members and regional fisheries management organizations (RFMOs) to these agreements and in supporting Members and RFMOs with their implementation, and encouraged Members to sign the BBNJ treaty.

12. The Sub-Committee shared updates on the acceptance of the WTO agreement on fisheries subsidies and called on Members to promptly accept it so that it can enter into force, and emphasized the need for FAO to support Members implementation as well as provide technical expertise to the second phase of the ongoing WTO negotiations on fisheries subsidies contributing to overcapacity and overfishing.

13. The Sub-Committee highlighted the importance of information sharing and the crucial role played by FAO fisheries and aquaculture statistics in the analysis of national, regional and global trends and in supporting the monitoring and management of the sector. The Sub-Committee reported on national issues in the collection of fisheries and aquaculture data and urged FAO to support Members on methodologies and tools to improve their data collection and to develop a global strategy on fisheries and aquaculture statistics to assist countries in collecting good quality data to better manage their sector and identify relevant trends.

GLOBAL THEMES AND COOPERATION WITH OTHER INTERNATIONAL ORGANIZATIONS

14. The Sub-Committee welcomed FAO's activities on global themes and its cooperation with other international bodies and organizations, as presented in document COFI:FT/XIX/2023/3. The Sub-Committee highlighted the usefulness of FAO Blue Transformation as a mechanism for implementing FAO activities and programmes on fisheries and aquaculture, as well as the connections with the FAO Strategic Framework and the UN Agenda 2030. The Sub-Committee emphasized the importance of FAO's participation in the broader food system debate and the role of aquatic foods within the global food systems agenda.

15. The Sub-Committee supported FAO's work on capacity building in collaboration with other international organizations and as a convenor on issues relevant to international fish trade, noting the importance of trade and market access for livelihoods, food security, nutrition and economic development, especially for developing countries and small-scale producers. The Sub-Committee welcomed the intensification of collaboration with other relevant bodies and agencies in the delivery of its objectives and FAO's anticipated role in supporting Members' implementation of the new WTO Agreement on Fisheries Subsidies.

16. The Sub-Committee also highlighted the additional challenges climate change poses and its effects on food security and trade.

17. The Sub-Committee reiterated the importance of the HS Codes for Fisheries and Aquaculture Products publication and requested further updates and refinements, including the possibility for online search functionality.

FOOD SAFETY AND QUALITY FOR AQUATIC PRODUCTS

18. The Sub-Committee expressed appreciation for the work of FAO in food safety and quality for aquatic products and welcomed the detailed and comprehensive document COFI:FT/XIX/2023/4.

19. The Sub-Committee highlighted the importance of performing joint work and collaborating with other agencies such as the World Health Organization (WHO) and the World Organisation for Animal Health (WOAH).

20. The Sub-Committee strongly supported FAO's work on scientific advice to support the standard-setting process within Codex, which is essential for harmonizing requirements, and acknowledged the ongoing work on ciguatera poisoning.

21. The Sub-Committee welcomed FAO's work in assessing the risks and benefits of fish consumption and emphasized the importance of data availability and information on contaminants and nutrients for this endeavour.

22. The Sub-Committee requested FAO to develop guidance for the evaluation and management of marine biotoxins, particularly for bivalve molluscs and gastropods, as well as support for the implementation of biotoxin monitoring programmes, including technical assistance for testing toxins.

23. The Sub-Committee welcomed FAO's ongoing work on bivalve sanitation and highlighted the challenges in implementing sanitation programmes, expressing the need for more assistance in this technical area.

24. The Sub-Committee appreciated the dissemination of FAO data on import notifications and the identification of new food safety hazards, including microplastics and those associated with seaweed. The Sub-Committee requested more analysis to be undertaken on import notification data and urged FAO to provide guidance to the industry on food hazards.

25. The Sub-Committee expressed appreciation for FAO's work on microplastics in foods, emphasized the need for having standards to test microplastics in food, and requested FAO to play a role in the development of such international standards.

26. The Sub-Committee highlighted the need for additional scientific evidence and data on cell-based aquatic products, to determine their food safety implications.

27. The Sub-Committee highlighted the importance of having digital solutions for food control, welcomed FAO's guidance for implementing electronic systems, and requested FAO to provide technical assistance for developing countries in this area.

28. The Sub-Committee expressed gratitude to FAO for its technical cooperation in developing national action plans to combat antimicrobial resistance and for providing capacity-building activities relevant to antimicrobial resistance awareness.

FAO WORK ON AQUATIC FOOD TRACEABILITY AND CATCH DOCUMENTATION SCHEMES

29. The Sub-Committee commended FAO for its continued normative, capacity building and technical assistance work on traceability and Catch Documentation Schemes (CDS) during the intersessional period. It encouraged and supported the continuous engagement and collaboration with the various organizations and initiatives on these two issues.

30. The Sub-Committee noted national, regional and international experiences and initiatives to enhance transparency, legality, sustainability, supply chain risk mitigation and food safety. It reiterated that FAO should continue to support Members in implementing the Voluntary Guidelines for Catch Documentation Schemes (VGCDS) and in developing robust traceability systems. The Sub-Committee highlighted the need for particular attention to efficient data verifiability, including using electronic solutions and tools.

31. The Sub-Committee underscored the need for enhanced harmonization and compatibility of CDS and other market instruments and expressed concern regarding the proliferation of unilateral CDS. The Sub-Committee stressed that the VGCDS should be referred to and their basic principles observed, in particular, that CDS should not create unnecessary barriers to trade, recognize equivalence and be risk-based. It suggested a dialogue around existing CDS and trade documents, especially concerning data requirements and their interpretation.

32. The Sub-Committee welcomed and encouraged FAO's ongoing collaboration with the Indian Ocean Tuna Commission (IOTC) on CDS and traceability. It emphasized the significant role RFMOs play in the fight against illegal, unreported and unregulated (IUU) fishing and safeguarding fish resources globally. The Sub-Committee observed the absence of CDS in key tuna fisheries and encouraged more support to RFMOs in establishing appropriate electronic CDS consistent with VGCDS.

33. The Sub-Committee commended FAO on the finalization and publishing of the guidance document on "Advancing end-to-end traceability". The Sub-Committee reaffirmed its utility and anticipated its contribution to harmonized understanding and adoption of Critical Tracking Events (CTEs) and Key Data Elements (KDEs) along aquatic food supply chains to improve traceability. The Sub-Committee also appreciated the special considerations for small-scale producers in the guidance document and the technical guidelines on CDS implementation.

34. The Sub-Committee welcomed with anticipation the ongoing development of the study on the traceability analysis for small-scale fisheries and aquaculture, and emphasized its importance in ensuring that small-scale producers can participate in global fish trade and its relevance in supporting SDG Target 14.b: "Provide access for small-scale artisanal fishers to marine resources and markets."

ENABLING SUSTAINABLE MARKET ACCESS AND TRADE FOR SMALL-SCALE FISHERIES

35. The Sub-Committee welcomed document COFI:FT/XIX/2023/6 and recognized the critical importance of fish trade from SSF for local, regional and global supply chains, equitable development and sustainable resource utilization, as well as for the livelihoods of coastal communities and Indigenous Peoples.

36. The Sub-Committee further recognized that enabling trade and access to markets for SSF remains critical to promoting sustainable livelihoods and achieving the market access component of SDG 14.b and reiterated that continued focus on women's empowerment and participation in value chains is essential to achieve sustainable development objectives.

37. The Sub-Committee welcomed FAO's work in addressing market access challenges facing SSF through implementing the Voluntary Guidelines for Securing Sustainable Small-Scale Fisheries in the Context of Food Security and Poverty Eradication (SSF Guidelines), developing knowledge products, data and information, and capacity development activities and encouraged FAO to continue these initiatives.

38. The Sub-Committee recognized that sustainability certification is increasingly a tool used to measure and assess the sustainability of fisheries and aquaculture products and noted that standards must be inclusive and non-discriminatory. The Sub-Committee advised that certification standards are not always well tailored to SSF and could act as non-tariff trade barriers.

39. The Sub-Committee expressed support for the analysis of certification schemes for SSF and called for a judicious review of the FAO ecolabelling guidelines as part of efforts to ensure sustainable market access and trade for SSF, noting that concepts around sustainability have evolved since the FAO ecolabeling guidelines were adopted more than a decade ago.

40. The Sub-Committee welcomed the Illuminating Hidden Harvests (IHH) report and applauded the comprehensive analysis of production, livelihoods, nutritional contribution, women's empowerment and governance, and encouraged FAO to intensify efforts to disseminate IHH report information. The Sub-Committee also highlighted the characterization matrix-based method for assessing fisheries presented in IHH and encouraged its adoption and application in the absence of a standard definition for SSF.

41. The Sub-Committee welcomed the work by FAO to include more information for SSF on GLOBEFISH as well as work on Information and Communication Technology (ICT), and recommended FAO to continue to prioritize ICT as a key tool for rural communities to improve the development of SSF.

42. The Sub-Committee welcomed the successful conclusion of the International Year of Artisanal Fisheries and Aquaculture (IYAFA 2022) and expressed support for the forthcoming commemoration of the tenth anniversary of the SSF Guidelines during the next SSF Summit, to be convened in July 2024.

ILLEGAL, UNREPORTED AND UNREGULATED FISHING, THE AGREEMENT ON PORT STATE MEASURES AND TRADE-RELATED ISSUES

43. The Sub-Committee acknowledged the impact of IUU fishing, including on trade and markets, and reaffirmed the importance of combatting IUU fishing. The Sub-Committee recognized the importance of trade-related measures and the complementary nature of various international instruments available to assist with this, as described in COFI:FT/XIX/2023/7. In relation to trade, the Agreement on Port State Measures to Prevent, Deter and Eliminate Illegal, Unreported and Unregulated Fishing (PSMA) was recognized as a crucial tool, along with more recently adopted instruments relating to transshipment and CDS.

44. The Sub-Committee noted conceptual linkages between curtailing the infiltration of IUU fishing products and improved traceability, optimizing the economic benefits of value chains and food security. The Sub-Committee appreciated the novel analysis provided in COFI:FT/XIX/2023/7 and encouraged FAO to continue deepening insights into the complexities and trade perspective of IUU fishing and identifying options for addressing it. The Sub-Committee supported FAO's continued work on the technical aspects of quantifying IUU fishing, including a forthcoming analysis of economic impacts.

45. The Sub-Committee welcomed the progress on acceding to or implementing the PSMA and emphasized the importance of broadening PSMA participation to a larger number of Members and strengthening implementation at all levels. The Sub-Committee thanked the PSMA Secretariat for its diligent work to facilitate the implementation of the agreement, and stressed the need to ensure that adequate resources are secured to support this work. The Sub-Committee recognized the importance of applying PSMA measures to domestic vessels whilst acknowledging the resource implications for some Members.

46. The Sub-Committee highlighted the ongoing bilateral and multilateral efforts by Members concerning several IUU fishing-related initiatives. These included numerous examples of national training and analysis workshops, the IUU Fishing Action Alliance Pledge, the Blue Justice Initiative under the Copenhagen Declaration, and the Dark Vessel Detection Program. The Sub-Committee remarked that these initiatives leverage the strengths of some partners to build capacity in others, as well as encourage the development of new technologies and processes to detect and deter illegal activities. The Sub-Committee also supported the use of international instruments, including those that create more transparency, availability and reliability of information for traceability purposes.

47. The Sub-Committee highlighted the importance of coordination with RFMOs which play a vital role with respect to trade measures for combatting IUU fishing.

BIODIVERSITY CONSERVATION INITIATIVES AND INTERNATIONAL TRADE

48. The Sub-Committee reaffirmed FAO's role as the preeminent global reference organization with expertise to provide scientific advice and technical information on fisheries and aquaculture.

49. The Sub-Committee stressed the role of best available scientific and technical information in the development and implementation of environmental instruments and agreements. The Sub-Committee welcomed FAO's ongoing support to Members on the implementation of KMGBF and the BBNJ treaty, as appropriate.

50. The Sub-Committee highlighted FAO's important role in supporting Members in communicating and implementing KMGBF targets, noting its relevance to trade and Indigenous Peoples and Local Communities (IPLCs) in driving biodiversity conservation and sustainable use.

51. The Sub-Committee noted the challenges around achieving policy coherence between fisheries and biodiversity instruments, especially the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (CITES). The Sub-Committee noted the sometimes-conflicting advice Parties to CITES receive on whether a species proposal meets the CITES listing criteria and stressed the need for enhanced FAO-CITES collaboration in this regard.

52. The Sub-Committee welcomed the positive and timely contribution of the seventh FAO Expert Advisory Panel report that provided scientific and technical advice on the status of species concerning CITES criteria.

53. The Sub-Committee noted the forecast to have more CITES listing proposals of commercially exploited aquatic species at the next CITES Conference of the Parties and reaffirmed the importance for FAO to continue providing advice and supporting Members on the wide range of issues as presented in document COFI:FT/XIX/2023/8, especially for Small Islands Developing States (SIDS).
54. The Sub-Committee requested FAO to work with CITES in developing and reviewing the technical guidance on identifying lookalike species and support Members in the non-detriment findings.
55. The Sub-Committee requested FAO's continued collaboration with the CITES Secretariat and Parties to support the implementation of CITES provisions for commercially exploited aquatic species once they enter into force.
56. The Sub-Committee urged FAO to continue bolstering its support for RFMOs' work to conserve biodiversity across fisheries.
57. The Sub-Committee suggested strengthening engagement, collaboration and coordination of the FAO with the International Union for Conservation of Nature (IUCN).
58. The Sub-Committee supported the proposed FAO work programme for 2023–2024, including the promotion of biodiversity mainstreaming throughout FAO Divisions, Regional Offices and Members, subject to the condition that livelihood and aquatic food trade considerations be included only when appropriate.

FAO DATABASE ON TRADE AGREEMENTS– SCOPING PAPER

59. The Sub-Committee welcomed document COFI:FT/XIX/2023/9 related to the development by FAO of a database on trade agreements centered on fisheries and aquaculture products.
60. The Sub-Committee underscored that such a database could increase transparency and knowledge in the international trade of fisheries and aquaculture products, which would positively impact economic development, food security and livelihoods. The Sub-Committee reiterated the potential of such a database to improve market access, particularly for developing countries and small-scale operators. The Sub-Committee, considering that many trade preferences are underutilized, reaffirmed that a database could help close the existing information gap and foster the debate on trade agreements, enhancing market access in general.
61. The Sub-Committee requested FAO to begin developing the database only with non-traditional trade issues, as they relate to environmental and sustainability requirements of fisheries, such as stock sustainability, IUU fishing and fisheries subsidies, and the extent to which dispute settlement applies.
62. The Sub-Committee further requested FAO to survey interested Members and other relevant international organizations to assess the appropriateness of a broader scope to include tariff and non-tariff measures, avoid duplication and present its report before the next Session of the Sub-Committee.
63. The Sub-Committee reiterated that the database should be guided by the principles of being global, factual, non-discriminatory and inclusive of both developing and developed countries. The Sub-Committee noted that the database should be user-friendly, with functionalities to query and download information to facilitate market access.

THE REVISION PROCESS OF THE ARTICLE 11 QUESTIONNAIRE OF THE CODE OF CONDUCT FOR RESPONSIBLE FISHERIES

64. The Sub-Committee underscored the importance of the questionnaire on Article 11 as an effective tool to monitor and promote efficient and sustainable fisheries and aquaculture practices in post-harvest and trade activities and recognized the constant efforts to improve and clarify it.

65. The Sub-Committee commended FAO for the work on the new platform and the revised questionnaire as presented in document COFI:FT/XIX/2023/10 and information document COFI:FT/XIX/2023/Inf.10. The Sub-Committee observed that the improvements brought to the questionnaire facilitate the answers, reduce the risk of misinterpretation, and enable Members to provide more detailed information under the open-ended questions.

66. The Sub-Committee suggested adding a draft question to investigate and collect information on trade agreements in which the reporting Member participates, indicating which contain non-traditional trade clauses (such as stock sustainability, IUU fishing and fisheries subsidies, and the extent to which dispute settlement applies).

67. The Sub-Committee also requested FAO to coordinate its various questionnaires to minimize burdens and avoid duplications in the reporting process, including with external organizations, such as the United Nations Office of Legal Affairs.

68. The Sub-Committee welcomed the proposal of FAO to host a specific webinar about the questionnaire in 2024.

69. The Sub-Committee provided initial comments about the questionnaire, noting that additional feedback will need to be sent to CCRF-FishTrade-Questionnaire@fao.org by 31 December 2023. It was emphasized that FAO will consider all received proposals, analyse them and investigate their viability as part of the questionnaire fine-tuning process within the scope of Article 11.

70. The Sub-Committee noted the need to finalize the questionnaire revision procedure to conduct trend analysis and comparisons between different editions.

THE NEXUS BETWEEN TRADE AND AQUATIC FOOD UTILIZATION

71. The Sub-Committee welcomed document COFI:FT/XIX/2023/11 and acknowledged the crucial role of aquatic food products in food security and nutrition. The Sub-Committee called on FAO to assist Members in combating malnutrition by reducing food loss and waste (FLW) in aquatic food value chains and improving the trade and utilization of fish by-products.

72. The Sub-Committee supported the analysis of FAO on the importance of markets, highlighting its essential role in reducing FLW, supporting improved nutritional outcomes, and providing economic opportunities. The Sub-Committee highlighted the crucial role played by women in fisheries post-harvest activities, particularly in processing, marketing and trade.

73. The Sub-Committee highlighted that reducing FLW, increasing the use of fish by-products for human consumption and promoting seaweed consumption are low-cost, nutritionally relevant and sustainable initiatives. This would create employment opportunities, particularly for women, and provide healthy and low-cost fish products for households and school meal programs.

74. The Sub-Committee acknowledged the essential role of small pelagics and fish powder in human consumption and supported FAO's efforts to develop a toolkit to assist countries in determining the viability of incorporating fish into school feeding programmes.

75. The Sub-Committee encouraged the use and conversion of by-products, developing innovations beyond fishmeal and oil, resulting in items such as fish powder for human consumption, dietary additives, cosmetics, fertilizers and other products with diverse applications.

76. The Sub-Committee recognized the importance of taking a holistic or multi-dimensional approach to assessing and addressing factors affecting national capacities in FLW prevention, highlighting initiatives such as marketing campaigns, innovative product development, more effective and efficient processing equipment, anti-food waste legislation, discard prevention measures and policies supporting the full utilization and sustainable use of aquatic resources.

77. The Sub-Committee emphasized the need for strengthened efforts and systematic promotion of the FAO Voluntary Code of Conduct for Food Loss and Waste Reduction, and the need for creating FAO technical guidelines addressing the causes and remedies of FLW.

FAO GUIDANCE ON SOCIAL RESPONSIBILITY IN THE FISHERIES AND AQUACULTURE VALUE CHAINS: INDUSTRIAL FISHING

78. The Sub-Committee reiterated its support for the development of the FAO Guidance on Social Responsibility in the fisheries and aquaculture sector as presented in document COFI:FT/XIX/2023/12, including the scope, principles and content with its holistic coverage of the entire value-chain as represented by the six proposed appendices. The Sub-Committee underscored that the Guidance should be voluntary, practical and build on existing instruments and conventions, targeting private sector operators.

79. The Sub-Committee noted the opportunity for Members to provide comments on the appendix covering industrial fishing from 1 October to 31 December 2023.

80. The Sub-Committee underlined the need for broad consultation with Members and other stakeholders, including relevant agencies such as the International Labour Organization (ILO), the industry and workers associations in developing the other appendices. The Sub-Committee recommended using a broad range of platforms for announcing the consultation to enable all views and interests to be presented.

81. The Sub-Committee noted the presented timeline of additional appendices on SSF and aquaculture to be submitted at the next Session of the Sub-Committee in 2025. The Sub-Committee therefore encouraged the Secretariat to investigate methods to advance the planned work for a faster endorsement.

ELECTION OF CHAIRPERSON AND VICE-CHAIRPERSONS FOR THE 20TH SESSION

82. Ms Pranishma Preeti KUMAR (Fiji) was elected Chairperson of the Sub-Committee. Brazil, Canada, Egypt, the Philippines, the United Arab Emirates and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland were elected as Vice-Chairpersons.

DATE AND PLACE OF THE 20TH SESSION

83. Considering that the Committee on Fisheries (COFI) agreed to rotate a virtual session between the three Sub-Committees: Fish Trade, Aquaculture and Fisheries Management every six years, the Sub-Committee will have its 20th Session virtually. The Director-General will set the date of the Session after consultation with the Chairperson and considering the international meeting calendar.

ANY OTHER BUSINESS

84. The Sub-Committee commended Ms Gloria Lorient, Office Assistant and part of the Sub-Committee Secretariat for the past fifteen years, for her excellent contribution to its organization and development, and wished her well in her future endeavours.

85. The Sub-Committee welcomed the continued innovations of the Secretariat in running the Sub-Committee meeting, including the introduction of supplementary side events and colloquia (Appendix E).

ADOPTION OF THE REPORT

86. The report was adopted on 15 September 2023.

OUVERTURE DE LA SESSION

1. La 19^e session du Sous-Comité du commerce du poisson du Comité des pêches s'est tenue à Bergen (Norvège) du 11 au 15 septembre 2023, à l'aimable invitation du Gouvernement norvégien. Le Sous-Comité a remercié le pays hôte de sa générosité et de son hospitalité. Ont participé à la session 43 membres de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) et 19 observateurs issus d'organisations intergouvernementales et d'organisations internationales non gouvernementales. L'annexe B du présent rapport comprend la liste des délégués et des observateurs.

2. M^{me} Astrid Holtan, Directrice générale adjointe au Ministère du commerce, de l'industrie et des pêches de la Norvège et Présidente de la session, a prononcé l'allocution de bienvenue au nom du Gouvernement norvégien. M. Audun Lem, Directeur adjoint de la Division des pêches et de l'aquaculture de la FAO, a prononcé l'allocution d'ouverture au nom du Directeur général de la FAO, M. Qu Dongyu (annexe D).

ORGANISATION DE LA SESSION

3. Le Sous-Comité a pris note de la Déclaration relative aux compétences et aux droits de vote présentée par l'Union européenne.

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR ET DU CALENDRIER

4. Le Sous-Comité a adopté l'ordre du jour figurant à l'annexe A. Les documents qui lui ont été présentés sont énumérés à l'annexe C.

5. Le Sous-Comité a félicité le secrétariat de l'excellente préparation de la réunion et de la mise à disposition des documents dans les délais impartis.

NOMINATION DU PRÉSIDENT ET DES MEMBRES DU COMITÉ DE RÉDACTION

6. Le Sous-Comité a élu M. Iram Anjum Khan (Pakistan) à la présidence du Comité de rédaction, ainsi que Cabo Verde, le Canada, le Chili, la Chine, la Nouvelle-Zélande, le Pakistan et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord pour y siéger en qualité de membres.

ÉVOLUTIONS MONDIALES DANS LE SECTEUR DE LA PÊCHE ET DE L'AQUACULTURE

7. Le Sous-Comité a félicité le secrétariat pour le caractère approfondi des informations et de l'analyse présentées dans le document COFI:FT/XIX/2023/2 et a proposé divers sujets qu'il conviendrait d'aborder dans les prochaines analyses de l'évolution du commerce du poisson. Il a également souligné le rôle essentiel que joue le Sous-Comité, en ce qu'il est la seule instance mondiale consacrée aux débats sur les questions liées au commerce dans les secteurs de la pêche et de l'aquaculture, et la place déterminante qu'occupe la FAO en tant qu'organisation chef de file à l'échelle mondiale dans ces mêmes secteurs.

8. Le Sous-Comité a évoqué les tendances nationales observées récemment dans la pêche et l'aquaculture et a souligné l'influence des conflits actuels² et des événements liés à la covid-19, notamment la poursuite de l'inflation qui perturbe le secteur en favorisant l'augmentation des coûts de production et des prix du marché, ce qui entraîne une baisse des revenus globaux et de la consommation de produits aquatiques.

9. Le Sous-Comité s'est dit préoccupé par les pressions croissantes exercées par certaines mesures pesant sur le commerce des produits aquatiques, surtout les mesures non tarifaires, et a souligné la nécessité d'éviter qu'elles ne deviennent des obstacles techniques au commerce injustifiés. Le Sous-Comité a réaffirmé son attachement au rôle fondamental que joue la FAO par les compétences techniques spécialisées, l'appui au renforcement des capacités et les travaux d'analyse qu'elle fournit sur les questions relatives au commerce, telles que la sécurité sanitaire, la qualité et la traçabilité des aliments et, surtout, par l'aide qu'elle apporte aux pays en développement et aux petits pêcheurs afin qu'ils puissent se conformer aux différentes exigences du marché.

10. Le Sous-Comité a souligné l'importance des secteurs de la pêche et de l'aquaculture pour la sécurité alimentaire mondiale, en particulier le rôle du commerce, ainsi que leur utilité en tant que source de nourriture et facteur de croissance économique et de développement, contribuant aux moyens d'existence et aux revenus. Il a fait observer qu'il importait de promouvoir le développement durable de ces secteurs et la consommation de produits aquatiques et a fait le point sur des initiatives nationales visant à mettre en œuvre des mesures allant dans ce sens. Le Sous-Comité a par ailleurs encouragé la FAO à élaborer des initiatives pour sensibiliser la population à l'importance des aliments aquatiques et accompagner les pays dans leurs efforts d'adaptation aux effets du changement climatique.

11. Le Sous-Comité a également noté le rôle essentiel que certains accords et instruments internationaux établis récemment peuvent jouer en vue de favoriser le développement durable du secteur, tels que l'Accord sur les subventions à la pêche de l'Organisation mondiale du commerce (OMC), l'Accord se rapportant à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer et portant sur la conservation et l'utilisation durable de la diversité biologique marine des zones ne relevant pas de la juridiction nationale, le Cadre mondial de la biodiversité de Kunming-Montréal et les Directives de la FAO pour une aquaculture durable, approuvées il y a peu par le Sous-Comité de l'aquaculture de la FAO. Le Sous-Comité a également souligné le rôle important que joue la FAO en fournissant des compétences techniques spécialisées aux membres et aux organisations régionales de gestion des pêches (ORGP) pour l'élaboration de ces accords et en aidant les membres et les ORGP à les mettre en œuvre, et a encouragé les membres à signer l'Accord se rapportant à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer et portant sur la conservation et l'utilisation durable de la diversité biologique marine des zones ne relevant pas de la juridiction nationale.

12. Le Sous-Comité a fait le point sur l'acceptation de l'Accord de l'OMC sur les subventions à la pêche et a appelé les membres à accepter rapidement cet instrument afin qu'il puisse entrer en vigueur. Il a rappelé la nécessité pour la FAO d'en soutenir la mise en œuvre par les membres et d'apporter des compétences techniques à la deuxième phase des négociations en cours à l'OMC sur les subventions à la pêche qui contribuent à la surcapacité et à la surpêche.

13. Le Sous-Comité a mis en lumière l'importance des échanges d'informations et le rôle essentiel des statistiques de la FAO sur la pêche et l'aquaculture aux fins de l'analyse des tendances nationales, régionales et mondiales et de l'appui à la surveillance et à la gestion du secteur. Le Sous-Comité a rendu compte de problèmes nationaux en matière de collecte de données sur la pêche et l'aquaculture; il a exhorté la FAO à épauler les membres dans la mise au point de méthodologies et d'outils leur permettant d'améliorer leur collecte de données et à élaborer une stratégie mondiale sur les statistiques halieutiques et aquacoles afin d'aider les pays à recueillir des données de bonne qualité pour qu'ils puissent mieux gérer leur secteur et repérer les tendances intéressantes.

² Rappelant les rapports des 169^e, 170^e, 171^e et 172^e sessions du Conseil sur l'impact du conflit russo-ukrainien sur la sécurité alimentaire mondiale et les questions connexes relevant du mandat de la FAO.

THÈMES MONDIAUX ET COOPÉRATION AVEC D'AUTRES ORGANISATIONS INTERNATIONALES

14. Le Sous-Comité s'est félicité des activités menées par la FAO sur des thèmes mondiaux et de sa coopération avec d'autres organes et organisations internationaux, telles que présentées dans le document COFI:FT/XIX/2023/3. Il a mis l'accent sur l'utilité du projet de transformation bleue de l'Organisation pour la mise en œuvre des activités et programmes de la FAO dans le domaine des pêches et de l'aquaculture, ainsi que sur les liens avec le Cadre stratégique de la FAO et le Programme 2030 de l'ONU. Il a insisté sur l'importance qu'il y avait pour la FAO de participer au débat plus général sur les systèmes alimentaires et sur le rôle joué par les aliments aquatiques dans le cadre du programme mondial sur les systèmes alimentaires. SeCURITe.

15. Le Sous-Comité a exprimé son soutien à la FAO pour son travail en matière de renforcement des capacités, en collaboration avec d'autres organisations internationales, et en qualité de coordonnatrice pour les questions relatives au commerce international du poisson, notant que le commerce et l'accès aux marchés étaient essentiels au maintien des moyens d'existence, à la sécurité alimentaire, à la nutrition et au développement économique, en particulier dans les pays en développement et chez les petits producteurs. Le Sous-Comité s'est félicité de l'intensification de la collaboration avec d'autres organes et institutions compétents dans la réalisation de ses objectifs et du rôle attendu de la FAO dans l'appui fourni aux membres à la mise en œuvre du nouvel Accord de l'OMC sur les subventions à la pêche.

16. Le Sous-Comité a également évoqué les défis supplémentaires liés au changement climatique ainsi que les effets sur la sécurité alimentaire et le commerce.

17. Le Sous-Comité a rappelé l'importance que revêtait la publication des codes SH pour les produits de la pêche et de l'aquaculture et a demandé d'autres mises à jour et améliorations, y compris la possibilité d'effectuer des recherches en ligne.

SÉCURITÉ SANITAIRE ET QUALITÉ DES PRODUITS D'ORIGINE AQUATIQUE

18. Le Sous-Comité s'est félicité des travaux menés par la FAO dans le domaine de la sécurité sanitaire et de la qualité des produits d'origine aquatique et a accueilli favorablement le document détaillé et complet publié sous la cote COFI:FT/XIX/2023/4.

19. Le Sous-Comité a souligné l'importance qu'il y avait à mener des travaux communs et à collaborer avec d'autres institutions, telles que l'Organisation mondiale de la Santé (OMS) et l'Organisation mondiale de la santé animale (OMSA).

20. Le Sous-Comité s'est déclaré très favorable aux activités de la FAO en matière d'avis scientifiques à l'appui du processus d'établissement de normes au sein du Codex, ce processus étant essentiel à l'harmonisation des exigences. Il a également pris acte des travaux en cours sur l'intoxication à la ciguatera.

21. Le Sous-Comité s'est félicité des travaux menés par la FAO dans le cadre de l'évaluation des risques et bénéfiques de la consommation de poisson et a souligné combien il était important de disposer, à cet effet, de données et d'informations sur les contaminants et les éléments nutritifs.

22. Le Sous-Comité a demandé à la FAO d'élaborer des orientations pour l'évaluation et la gestion des biotoxines marines, en particulier pour les mollusques bivalves et les gastéropodes, et de soutenir la mise en œuvre des programmes de surveillance des biotoxines, notamment en fournissant une assistance technique pour l'analyse des toxines.

23. Le Sous-Comité a salué les travaux menés actuellement par la FAO sur le contrôle sanitaire des mollusques bivalves et a souligné les difficultés rencontrées dans la mise en œuvre de programmes de contrôle sanitaire, évoquant la nécessité d'une assistance renforcée dans ce domaine technique.

24. Le Sous-Comité a réservé un accueil favorable à la diffusion des données de la FAO sur les notifications d'importation et au recensement des risques nouveaux en matière de sécurité sanitaire des aliments, notamment ceux posés par les microplastiques et ceux liés aux algues marines. Il a demandé que les données relatives aux notifications d'importation fassent l'objet d'une analyse plus poussée et a exhorté la FAO à fournir des orientations aux acteurs du secteur concernant les risques pour la sécurité sanitaire des aliments.

25. Le Sous-Comité s'est félicité des travaux réalisés par la FAO sur les microplastiques présents dans les produits alimentaires. Il a indiqué qu'il importait de disposer de normes pour l'analyse de ces microplastiques et a demandé à la FAO de jouer un rôle dans l'élaboration de normes internationales en la matière.

26. Le Sous-Comité a souligné la nécessité de disposer d'éléments de preuve et de données scientifiques supplémentaires concernant les produits aquatiques issus de cultures cellulaires, afin d'en déterminer les incidences sur la sécurité sanitaire des aliments.

27. Le Sous-Comité a fait valoir l'importance qu'il y avait à disposer de solutions numériques pour le contrôle des aliments, s'est félicité des orientations de la FAO relatives à la mise en œuvre de systèmes électroniques et a demandé à la FAO de fournir une assistance technique aux pays en développement dans ce domaine.

28. Le Sous-Comité a remercié la FAO pour la coopération technique apportée à l'élaboration des plans d'action nationaux de lutte contre la résistance aux antimicrobiens et pour les activités de renforcement des capacités menées dans le cadre de la sensibilisation à la résistance aux antimicrobiens.

ACTIVITÉS DE LA FAO CONCERNANT LA TRAÇABILITÉ DES ALIMENTS D'ORIGINE AQUATIQUE ET LES PROGRAMMES DE DOCUMENTATION DES PRISES

29. Le Sous-Comité a félicité la FAO pour la poursuite de son travail, au cours de la période intersessions, en matière d'établissement de normes, de renforcement des capacités et d'assistance technique en ce qui concerne la traçabilité et les programmes de documentation des prises. Il a encouragé et soutenu le dialogue et la collaboration continue avec les diverses organisations et initiatives sur ces deux questions.

30. Le Sous-Comité a pris note des expériences et des initiatives nationales, régionales et internationales visant à renforcer la transparence, la légalité, la durabilité, l'atténuation des risques liés à la chaîne d'approvisionnement et la sécurité sanitaire des aliments. Il a rappelé que la FAO devrait continuer à aider les membres à mettre en œuvre les Directives d'application volontaire relatives aux programmes de documentation des prises et à élaborer des systèmes de traçabilité performants. Il a souligné qu'il était nécessaire de porter une attention particulière à l'efficacité de la vérifiabilité des données, y compris au moyen de solutions et d'outils électroniques.

31. Le Sous-Comité a insisté sur la nécessité d'améliorer l'harmonisation et la compatibilité des programmes de documentation des prises et d'autres instruments du marché et s'est déclaré préoccupé par la prolifération des programmes unilatéraux. Il a fait remarquer qu'il fallait se référer aux Directives d'application volontaire relatives aux programmes de documentation des prises et respecter les principes de base sur lesquels celles-ci reposent, s'agissant en particulier du fait que ces programmes ne devraient pas créer d'obstacles inutiles au commerce, devraient reconnaître le principe d'équivalence et devraient être fondés sur l'analyse des risques. Il a suggéré d'instaurer un dialogue sur les programmes de documentation des prises et la documentation commerciale existants, notamment en ce qui concerne les exigences en matière de données et leur interprétation.

32. Le Sous-Comité a salué et encouragé la collaboration actuelle de la FAO avec la Commission des thons de l'océan Indien (CTOI) concernant les programmes de documentation des prises et la traçabilité. Il a souligné le rôle important que jouaient les ORGP dans la lutte contre la pêche illicite, non déclarée et non réglementée (pêche INDNR) et dans la préservation des ressources halieutiques à l'échelle mondiale. Il a constaté l'absence de programmes de documentation des prises pour les principales pêches thonières et a encouragé les ORGP à soutenir davantage la mise en place de programmes électroniques appropriés, conformément aux Directives d'application volontaire relatives aux programmes de documentation des prises.

33. Le Sous-Comité a félicité la FAO pour avoir achevé et publié le document d'orientation intitulé «Advancing end-to-end traceability» (Améliorer la traçabilité de bout en bout). Il a réaffirmé l'utilité de ces orientations et a estimé que celles-ci contribueraient à une compréhension et à une adoption harmonisées des opérations critiques aux fins du suivi (CTE) et des éléments de données clés (KDE) tout au long des chaînes d'approvisionnement en produits alimentaires d'origine aquatique, afin d'améliorer la traçabilité. Il a également accueilli favorablement la prise en compte particulière des petits producteurs dans le document d'orientation, ainsi que les directives techniques sur la mise en œuvre des programmes de documentation des prises.

34. Le Sous-Comité a réservé un accueil très favorable à l'élaboration en cours de l'étude visant à analyser la traçabilité dans la pêche et l'aquaculture à petite échelle. Il a fait valoir l'importance que revêtait cette étude afin d'assurer la participation des petits producteurs au commerce du poisson dans le monde, ainsi que sa pertinence à l'appui de la cible 14.b des ODD: «Garantir aux petits pêcheurs l'accès aux ressources marines et aux marchés».

PERMETTRE UN ACCÈS AUX MARCHÉS ET DES ÉCHANGES COMMERCIAUX DURABLES POUR LA PÊCHE ARTISANALE

35. Le Sous-Comité a accueilli favorablement le document portant la cote COFI:FT/XIX/2023/6 et a reconnu que le commerce du poisson issu de la pêche artisanale était crucial pour les filières locales, régionales et mondiales, le développement équitable et l'utilisation durable des ressources, ainsi que pour les moyens d'existence des communautés côtières et des peuples autochtones.

36. Le Sous-Comité a en outre souligné qu'il restait primordial de permettre aux acteurs de la pêche artisanale de participer aux échanges commerciaux et d'accéder aux marchés afin de promouvoir des moyens d'existence durables et de concrétiser le volet sur l'accès aux marchés de la cible 14.b des ODD. Il a réaffirmé qu'il était essentiel à la réalisation des ODD de continuer de mettre l'accent sur l'autonomisation des femmes et leur participation dans les chaînes de valeur.

37. Le Sous-Comité a salué le travail mené par la FAO afin d'éliminer les obstacles entravant l'accès aux marchés pour la pêche artisanale, qui s'est traduit par la mise en œuvre des Directives volontaires visant à assurer la durabilité de la pêche artisanale dans le contexte de la sécurité alimentaire et de l'éradication de la pauvreté (Directives sur la pêche artisanale), l'élaboration de produits axés sur les connaissances, de données et d'informations et des activités de renforcement des capacités, et il a encouragé l'Organisation à poursuivre ces initiatives.

38. Le Sous-Comité a fait remarquer que les certifications de durabilité servaient de plus en plus à mesurer et à évaluer la durabilité des produits halieutiques et aquacoles et a indiqué que les normes devaient être inclusives et non discriminatoires. Il a fait valoir que les normes de certification ne convenaient pas toujours à la pêche artisanale et pouvaient constituer des obstacles commerciaux non tarifaires.

39. Le Sous-Comité s'est déclaré favorable à l'analyse des systèmes de certification pour la pêche artisanale et a demandé qu'on examine comme il convient les directives de la FAO pour l'étiquetage écologique dans le cadre des efforts déployés pour garantir un accès aux marchés et des échanges commerciaux durables pour la pêche artisanale. Il a fait observer que les concepts liés à la durabilité avaient évolué depuis l'adoption, il y a plus de 10 ans, des directives de l'Organisation pour l'étiquetage écologique.

40. Le Sous-Comité a salué le rapport *Illuminating Hidden Harvests* (Porter un nouvel éclairage sur les captures non visibles) et s'est félicité de l'analyse complète qu'il présente en ce qui concerne la production, les moyens d'existence, la contribution nutritionnelle, l'autonomisation des femmes et la gouvernance. Il a encouragé la FAO à intensifier les efforts consentis pour diffuser les informations contenues dans ce rapport. Il a également mis en exergue la méthode fondée sur une matrice de caractérisation des pêches, qui est présentée dans le rapport, et a encouragé son adoption et son application en l'absence de définition uniformisée de la pêche artisanale.

41. Le Sous-Comité a salué le travail accompli par la FAO pour que davantage d'informations soient ajoutées à GLOBEFISH pour la pêche artisanale, et s'est félicité des activités sur les technologies de l'information et de la communication (TIC). Il a recommandé que l'Organisation continue d'accorder la priorité aux TIC, qui constituent un outil essentiel au développement de la pêche artisanale pour les communautés rurales.

42. Le Sous-Comité s'est réjoui de la conclusion fructueuse de l'Année internationale de la pêche et de l'aquaculture artisanales (AIPAA 2022) et s'est dit favorable à ce que soit commémoré au cours du prochain Sommet sur la pêche artisanale, en juillet 2024, le 10^e anniversaire des Directives sur la pêche artisanale.

PÊCHE ILLICITE, NON DÉCLARÉE ET NON RÉGLEMENTÉE, ACCORD SUR LES MESURES DU RESSORT DE L'ÉTAT DU PORT ET QUESTIONS LIÉES AU COMMERCE

43. Le Sous-Comité a pris acte des répercussions de la pêche INDNR, y compris sur le commerce et les marchés, et a réaffirmé qu'il était important de lutter contre ce type de pêche. Il a pris note de l'importance des mesures liées au commerce et de la complémentarité des différents instruments internationaux existants, tels que décrits dans le document portant la cote COFI:FT/XIX/2023/7, lesquels peuvent aider dans ce domaine. En ce qui concerne le commerce, il a été constaté que l'Accord relatif aux mesures du ressort de l'État du port visant à prévenir, contrecarrer et éliminer la pêche illicite, non déclarée et non réglementée (l'Accord) était un outil crucial, tout comme les instruments relatifs au transbordement et aux programmes de documentation des prises qui ont été adoptés plus récemment.

44. Le Sous-Comité a noté qu'il y avait des liens conceptuels entre l'action visant à empêcher l'entrée de produits de la pêche INDNR sur le marché et l'amélioration de la traçabilité, l'optimisation des avantages économiques des chaînes de valeur et la sécurité alimentaire. Il s'est félicité de la nouvelle analyse présentée dans le document COFI:FT/XIX/2023/7 et a encouragé la FAO à continuer d'étudier de manière plus approfondie la complexité et la dimension commerciale de la pêche INDNR et à rechercher des solutions pour remédier à ce problème. Il s'est dit favorable à la poursuite des travaux de la FAO sur les aspects techniques de la quantification de la pêche INDNR, y compris l'analyse des impacts économiques qui doit paraître prochainement.

45. Le Sous-Comité a salué les progrès accomplis en ce qui concerne l'adhésion à l'Accord et sa mise en œuvre et a souligné qu'il était important d'élargir la participation à l'Accord à un plus grand nombre de membres et de renforcer la mise en œuvre à tous les niveaux. Il a remercié le secrétariat de l'Accord pour la diligence de ses travaux visant à faciliter la mise en œuvre de l'Accord et a souligné qu'il fallait veiller à ce que des ressources adéquates soient mobilisées pour soutenir ces travaux. Il a noté qu'il était important d'appliquer aux navires nationaux les mesures figurant dans l'Accord, tout en constatant les incidences en matière de ressources pour certains membres.

46. Le Sous-Comité a appelé l'attention sur les efforts bilatéraux et multilatéraux menés actuellement par les membres concernant plusieurs initiatives consacrées à la pêche INDNR, notamment de nombreux exemples d'ateliers nationaux de formation et d'analyse, l'Alliance d'action contre la pêche INDNR, l'initiative sur la justice bleue menée au titre de la Déclaration de Copenhague et le programme de détection des navires qui opèrent furtivement. Il a fait remarquer que ces initiatives s'appuyaient sur les atouts de certains partenaires pour renforcer les capacités d'autres partenaires et encourageaient la mise au point de nouvelles technologies et de processus visant à détecter et contrecarrer les activités illégales. Il s'est en outre dit favorable à l'utilisation d'instruments internationaux, notamment ceux qui renforcent la transparence, la disponibilité et la fiabilité des informations utilisées à des fins de traçabilité.

47. Le Sous-Comité a souligné l'importance de la coordination avec les ORGP, qui jouent un rôle essentiel s'agissant des mesures commerciales visant à lutter contre la pêche INDNR.

INITIATIVES DE CONSERVATION DE LA BIODIVERSITÉ ET COMMERCE INTERNATIONAL

48. Le Sous-Comité a réaffirmé le rôle que jouait la FAO en tant qu'organisation de référence à l'échelle mondiale dotée de connaissances spécialisées lui permettant de fournir des avis scientifiques et des informations techniques sur les pêches et l'aquaculture.

49. Le Sous-Comité a souligné à quel point il importait de disposer des meilleures informations scientifiques et techniques en vue de l'élaboration et de la mise en œuvre des instruments et des accords environnementaux. Il s'est félicité du soutien constant que la FAO prêtait aux membres concernant la mise en œuvre du Cadre mondial de la biodiversité de Kunming-Montréal et de l'Accord portant sur la conservation et l'utilisation durable de la diversité biologique marine des zones ne relevant pas de la juridiction nationale, selon qu'il convenait.

50. Le Sous-Comité a souligné le rôle important que jouait la FAO à l'appui des membres pour ce qui était de faire connaître et d'atteindre les cibles définies dans le Cadre mondial de la biodiversité de Kunming-Montréal, notant la pertinence de cette action au regard du commerce et des peuples autochtones et des communautés locales s'agissant de diriger les efforts de conservation et d'utilisation durable de la biodiversité.

51. Le Sous-Comité a pris note de la difficulté à assurer la cohérence des politiques relevant des instruments concernant les pêches d'une part et des instruments relatifs à la biodiversité d'autre part, en particulier la Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction (CITES). Il a noté les avis parfois contradictoires que les Parties à la CITES recevaient concernant la question de savoir si les propositions d'inscription d'espèces sur les listes de la CITES répondaient aux critères d'inscription, et a souligné la nécessité de renforcer la collaboration FAO-CITES à cet égard.

52. Le Sous-Comité s'est félicité de la contribution constructive et opportune que constituait la parution du rapport de la 7^e réunion du Groupe consultatif spécial d'experts, dans lequel étaient fournis des avis scientifiques et techniques concernant le statut des espèces au regard des critères d'inscription sur les listes de la CITES.

53. Le Sous-Comité a noté la prévision selon laquelle davantage de propositions concernant l'inscription d'espèces aquatiques exploitées à des fins commerciales sur les listes de la CITES seraient présentées lors de la prochaine session de la Conférence des Parties à la CITES, et a réaffirmé qu'il importait que la FAO continue de fournir aux membres, et en particulier aux petits États insulaires en développement, des avis et un appui en ce qui concernait les questions diverses présentées dans le document COFI:FT/XIX/2023/8.

54. Le Sous-Comité a demandé à la FAO de travailler avec la CITES à l'élaboration et à l'examen des orientations techniques relatives à l'identification des espèces semblables et de prêter appui aux membres en ce qui concerne les avis de commerce non préjudiciable.

55. Le Sous-Comité a demandé à la FAO de poursuivre sa collaboration avec le secrétariat de la CITES et les Parties à cette dernière pour faciliter la mise en œuvre des dispositions de la CITES relatives aux espèces aquatiques exploitées à des fins commerciales dès leur entrée en vigueur.

56. Le Sous-Comité a prié instamment la FAO de continuer à renforcer son appui aux efforts que les ORGP déploient pour conserver la biodiversité dans l'ensemble des pêcheries.

57. Le Sous-Comité a suggéré à la FAO de renforcer son engagement auprès de l'Union internationale pour la conservation de la nature (UICN) et d'intensifier ses efforts de collaboration et de coordination avec celle-ci.

58. Le Sous-Comité s'est déclaré favorable au programme de travail que la FAO a proposé pour 2023-2024, y compris à la promotion de l'intégration de la biodiversité au sein de l'ensemble des divisions, des bureaux régionaux et des membres de l'Organisation, sous réserve que les considérations liées aux moyens d'existence et au commerce des denrées alimentaires d'origine aquatique ne soient prises en compte que lorsque cela se justifie.

BASE DE DONNÉES DE LA FAO SUR LES ACCORDS COMMERCIAUX – DOCUMENT EXPLORATOIRE

59. Le Sous-Comité a accueilli avec satisfaction le document COFI:FT/XIX/2023/9 portant sur l'élaboration par la FAO d'une base de données sur les accords commerciaux consacrée aux produits issus de la pêche et de l'aquaculture.

60. Le Sous-Comité a souligné que l'existence d'une telle base de données pourrait favoriser une plus grande transparence et une meilleure connaissance du commerce international des produits de la pêche et de l'aquaculture, ce qui aurait une incidence positive sur le développement économique, la sécurité alimentaire et les moyens d'existence. Il a réaffirmé que cette base de données pourrait contribuer à renforcer l'accès aux marchés, notamment pour les pays en développement et les petits acteurs du secteur. Le Sous-Comité, faisant valoir que nombre de préférences commerciales sont sous-utilisées, a redit qu'une base de données pourrait permettre de combler le déficit d'information actuel et d'alimenter les débats sur les accords commerciaux, ce qui se traduirait par une amélioration générale de l'accès aux marchés.

61. Le Sous-Comité a demandé à la FAO de commencer à mettre au point la base de données en se limitant aux questions commerciales non traditionnelles, dans la mesure où elles concernent les exigences portant sur les aspects environnementaux et la durabilité des pêches, telles que la durabilité des stocks, la pêche INDNR et les subventions à la pêche, ainsi qu'au champ d'application du mécanisme de règlement des différends.

62. Le Sous-Comité a également demandé à la FAO de sonder les membres intéressés et d'autres organisations internationales concernées pour déterminer s'il serait pertinent d'élargir la portée de la base de données pour y inclure les mesures tarifaires et non tarifaires, en veillant à éviter les doublons, et de présenter son rapport avant la prochaine session du Sous-Comité.

63. Le Sous-Comité a rappelé que plusieurs principes devraient présider à l'élaboration de la base de données, à savoir que celle-ci devrait être globale, factuelle et non-discriminatoire et inclure tant les pays en développement que les pays développés. Il a noté que la base de données devrait être simple d'emploi et dotée de fonctionnalités permettant d'effectuer des recherches et de télécharger les informations, de façon à faciliter l'accès aux marchés.

PROCESSUS DE RÉVISION DU QUESTIONNAIRE SUR L'ARTICLE 11 DU CODE DE CONDUITE POUR UNE PÊCHE RESPONSABLE

64. Le Sous-Comité a souligné l'importance du questionnaire sur l'article 11 en ce qu'il constitue un outil efficace pour contrôler et promouvoir l'adoption dans les secteurs de la pêche et de l'aquaculture de pratiques rationnelles et durables dans le cadre des activités après capture et des activités commerciales. Il a également reconnu les efforts constants qui sont déployés pour améliorer le questionnaire et le rendre plus clair.

65. Le Sous-Comité a salué le travail effectué par la FAO sur la nouvelle plateforme et la version révisée du questionnaire, qui sont présentées dans le document COFI:FT/XIX/2023/10 et le document d'information COFI:FT/XIX/2023/Inf.10. Il a constaté que les améliorations apportées au questionnaire permettaient de répondre plus facilement aux questions, réduisaient les risques d'erreur d'interprétation et donnaient la possibilité aux membres de fournir des réponses plus détaillées aux questions ouvertes.

66. Le Sous-Comité a proposé qu'une question, à l'état de projet, soit ajoutée pour se renseigner et recueillir des informations sur les accords commerciaux auxquels les membres répondants sont parties, de sorte que ceux-ci puissent indiquer si ces accords contiennent ou non des clauses commerciales inhabituelles (concernant par exemple la durabilité des stocks, la pêche INDNR et les subventions à la pêche, et le champ d'application du mécanisme de règlement des différends).

67. Le Sous-Comité a en outre demandé à la FAO de coordonner ses différents questionnaires afin d'alléger autant que possible la charge de travail et d'éviter un doublement des activités de communication d'informations, y compris avec des organisations externes, telles que le Bureau des affaires juridiques de l'Organisation des Nations Unies.

68. Le Sous-Comité a accueilli favorablement la proposition de la FAO d'organiser en 2024 un webinaire consacré au questionnaire.

69. Le Sous-Comité a fait part de ses premières observations concernant le questionnaire et a indiqué que les autres commentaires devraient être communiqués au plus tard le 31 décembre 2023 à l'adresse CCRF-FishTrade-Questionnaire@fao.org. Il a été souligné que la FAO prendrait en considération toutes les propositions reçues et qu'elle les analyserait afin de déterminer leur pertinence dans le cadre du processus d'amélioration du questionnaire concernant l'article 11.

70. Le Sous-Comité a indiqué qu'il convenait d'achever la révision du questionnaire afin de procéder à une analyse des tendances et à des comparaisons entre les différentes éditions.

INTERFACE ENTRE LES MARCHÉS ET L'UTILISATION DES ALIMENTS D'ORIGINE AQUATIQUE

71. Le Sous-Comité a accueilli favorablement le document portant la cote COFI:FT/XIX/2023/11 et s'est dit conscient du rôle déterminant des produits alimentaires d'origine aquatique pour la sécurité alimentaire et la nutrition. Il a appelé la FAO à aider les membres à lutter contre la malnutrition en réduisant les pertes et gaspillages de nourriture dans les chaînes de valeur des aliments d'origine aquatique et en renforçant le commerce et l'utilisation des sous-produits du poisson.

72. Le Sous-Comité a souscrit à l'analyse de la FAO concernant l'importance des marchés, faisant valoir que ceux-ci jouent un rôle essentiel dans la réduction des pertes et gaspillages de nourriture, dans l'amélioration des résultats nutritionnels et dans la création de débouchés économiques. Il a mis en avant la place centrale qu'occupent les femmes dans les activités après capture du secteur de la pêche, en particulier la transformation, la vente et le commerce.

73. Le Sous-Comité a insisté sur le fait que la réduction des pertes et du gaspillage alimentaires, l'augmentation de l'utilisation des sous-produits du poisson aux fins de la consommation humaine ainsi que la promotion de la consommation d'algues marines constituaient des initiatives peu coûteuses, intéressantes du point de vue nutritionnel et durables. Il a ajouté que ces initiatives permettraient de créer des emplois, en particulier pour les femmes, et de fournir des produits à base de poisson à la fois sains et abordables pour les ménages et les programmes d'alimentation scolaire.

74. Le Sous-Comité a pris acte de l'importance cruciale des petits pélagiques et de la poudre de poisson pour la consommation humaine et a salué les efforts entrepris par la FAO pour mettre au point une boîte à outils qui permettra d'aider les pays à déterminer s'il serait viable d'inclure le poisson dans les programmes d'alimentation scolaire.

75. Le Sous-Comité a encouragé l'utilisation et la conversion des sous-produits, par le développement de produits novateurs autres que la farine et l'huile de poisson, comme la poudre de poisson destinée à la consommation humaine, les additifs alimentaires, les cosmétiques, les engrais et d'autres produits aux applications diverses.

76. Le Sous-Comité a estimé qu'il était important de recourir à une approche globale ou multidimensionnelle pour évaluer et maîtriser les facteurs influant sur les capacités nationales en matière de prévention des pertes et gaspillages de nourriture, et a mis en relief des initiatives telles que les campagnes de marketing, le développement de produits novateurs, le recours à des équipements de transformation plus efficaces et efficients, l'adoption de lois contre le gaspillage alimentaire et de mesures de prévention des rejets ou encore l'élaboration de politiques en faveur de l'utilisation intégrale et durable des ressources aquatiques.

77. Le Sous-Comité a souligné la nécessité de redoubler d'efforts et de promouvoir en permanence le Code de conduite volontaire de la FAO pour la réduction des pertes et du gaspillage alimentaires, et a insisté sur le fait qu'il fallait établir des directives techniques de la FAO sur les causes des pertes et gaspillages de nourriture et sur les solutions possibles.

DIRECTIVES DE LA FAO SUR LA RESPONSABILITÉ SOCIALE DANS LA FILIÈRE DE LA PÊCHE ET DE L'AQUACULTURE: PÊCHE INDUSTRIELLE

78. Le Sous-Comité a réaffirmé son appui à l'élaboration des directives de la FAO sur la responsabilité sociale dans le secteur de la pêche et de l'aquaculture, telles qu'elles sont présentées dans le document COFI:FT/XIX/2023/12, notamment en ce qui concerne la portée, les principes et le contenu qui couvrira l'ensemble de la filière représentée par les six annexes proposées. Le Sous-Comité a souligné que les directives devraient être d'application volontaire, concrètes et basées sur des instruments et conventions existants, et s'adresser aux acteurs du secteur privé.

79. Le Sous-Comité a noté que les membres auraient la possibilité de formuler des observations sur l'annexe consacrée à la pêche industrielle du 1^{er} octobre au 31 décembre 2023.

80. Le Sous-Comité a insisté sur la nécessité d'établir une large consultation avec les membres et d'autres parties prenantes, notamment les organisations compétentes, comme l'Organisation internationale du Travail (OIT) et les associations professionnelles et de travailleurs, en vue de l'élaboration des autres annexes. Il a recommandé d'annoncer la consultation sur un large éventail de plateformes afin de permettre l'expression de l'ensemble des points de vue et des intérêts.

81. Le Sous-Comité a pris note du calendrier proposé pour les annexes supplémentaires sur la pêche artisanale et l'aquaculture qui doivent être présentées à la prochaine session du Sous-Comité en 2025. Il a par conséquent encouragé le secrétariat à rechercher des méthodes pour faire avancer les travaux prévus et ainsi accélérer l'approbation.

ÉLECTION DU PRÉSIDENT ET DES VICE-PRÉSIDENTS DE LA 20^E SESSION

82. M^{me} Pranishma Preeti Kumar (Fidji) a été élue Présidente du Sous-Comité. Le Brésil, le Canada, l'Égypte, les Émirats arabes unis, les Philippines et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord ont été élus à la vice-présidence.

DATE ET LIEU DE LA 20^E SESSION

83. Le Comité des pêches ayant décidé que les trois sous-comités (Sous-Comité du commerce du poisson, Sous-Comité de l'aquaculture et Sous-Comité de la gestion des pêches) tiendraient une session en ligne à tour de rôle tous les six ans, le Sous-Comité se réunira en ligne à l'occasion de sa 20^e session. Le Directeur général déterminera la date de la session après consultation de la Présidente et compte tenu du calendrier des réunions internationales.

QUESTIONS DIVERSES

84. Le Sous-Comité a rendu hommage à M^{me} Gloria Lorient, Assistante de bureau et membre du secrétariat du Sous-Comité pendant les 15 dernières années, pour sa contribution exceptionnelle à l'organisation et au développement du Sous-Comité, et lui a adressé ses meilleurs vœux pour l'avenir.

85. Le Sous-Comité s'est félicité des innovations continues apportées par le secrétariat à l'organisation de la réunion du Sous-Comité, notamment la mise en place de manifestations parallèles et de colloques supplémentaires (annexe E).

ADOPTION DU RAPPORT

86. Le présent rapport a été adopté le 15 septembre 2023.

APERTURA DE LA REUNIÓN

1. La 19.^a reunión del Subcomité de Comercio Pesquero del Comité de Pesca (COFI) se celebró en Bergen (Noruega) del 11 al 15 de septiembre de 2023 por amable invitación del Gobierno de Noruega. El Subcomité expresó su gratitud al país anfitrión por su generosa hospitalidad. Asistieron a la reunión 43 Miembros de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) y 19 observadores de organizaciones intergubernamentales y organizaciones internacionales no gubernamentales. En el Apéndice B del presente informe se incluye la lista de delegados y observadores.

2. La Sra. Astrid Holtan, Directora General Adjunta del Ministerio de Comercio, Industria y Pesca de Noruega y Presidenta de la reunión, pronunció el discurso de bienvenida en nombre del Gobierno de Noruega. El Sr. Audun Lem, Director Adjunto de la División de Pesca y Acuicultura de la FAO, pronunció la declaración de apertura en nombre del Sr. QU Dongyu, Director General de la FAO (Apéndice D).

DISPOSICIONES ORGANIZATIVAS PARA LA REUNIÓN

3. El Subcomité tomó nota de la declaración de competencias y derechos de voto presentada por la Unión Europea.

APROBACIÓN DEL PROGRAMA Y DEL CALENDARIO

4. El Subcomité aprobó el programa que figura en el Apéndice A. Los documentos que se presentaron al Subcomité se enumeran en el Apéndice C.

5. El Subcomité elogió a la Secretaría por su excelente preparación de la reunión y la distribución oportuna de los documentos.

DESIGNACIÓN DEL PRESIDENTE Y LOS MIEMBROS DEL COMITÉ DE REDACCIÓN

6. El Subcomité eligió al Sr. Iram Anjum Khan (Pakistán) como Presidente del Comité de Redacción y a Cabo Verde, el Canadá, Chile, China, Nueva Zelandia, el Pakistán y el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte como sus miembros.

TENDENCIAS MUNDIALES EN LA PESCA Y LA ACUICULTURA

7. El Subcomité elogió a la Secretaría por la descripción y el análisis exhaustivos proporcionados en el documento COFI:FT/XIX/2023/2 y propuso temas que podrían examinarse en futuros análisis de las novedades relativas al comercio pesquero. Asimismo, subrayó el papel fundamental del propio Subcomité como único foro mundial dedicado a debatir cuestiones comerciales relacionadas con la pesca y la acuicultura y el de la FAO como principal organismo en el ámbito de la pesca y la acuicultura a escala mundial.

8. El Subcomité compartió las tendencias nacionales recientes de la pesca y la acuicultura y destacó la influencia de los conflictos en curso³ y los acontecimientos relacionados con la enfermedad por coronavirus (COVID-19), en particular la inflación persistente que afectaba al sector de la pesca y la acuicultura debido al aumento de los costos de producción y los precios de mercado, con la consiguiente disminución de los ingresos generales y el consumo de productos acuáticos.

9. El Subcomité expresó preocupación por la presión cada vez mayor de distintas medidas, sobre todo medidas no arancelarias, que repercutían en el comercio de productos acuáticos e hizo hincapié en la necesidad de evitar que se convirtieran en obstáculos técnicos al comercio innecesarios. El Subcomité reafirmó su apoyo al papel fundamental que desempeñaba la FAO al proporcionar conocimientos técnicos especializados y fomentar la creación de capacidad y la labor analítica sobre cuestiones relacionadas con el comercio, tales como la inocuidad, la calidad y la rastreabilidad de los alimentos, y, en particular, al prestar apoyo a los países en desarrollo y las pesquerías en pequeña escala para aplicar los diferentes requisitos de mercado.

10. El Subcomité subrayó la importancia de los sectores de la pesca y la acuicultura para la seguridad alimentaria mundial, en particular el papel del comercio, así como su importancia como fuente de alimentos y sector coadyuvante al crecimiento y el desarrollo económicos, los medios de vida y los ingresos. El Subcomité destacó la importancia de promover el desarrollo sostenible de los sectores y el consumo de productos acuáticos e informó acerca de iniciativas nacionales para aplicar dichas medidas. El Subcomité también alentó a la FAO a elaborar iniciativas para sensibilizar acerca de la importancia de los alimentos acuáticos y ayudar a los países en la adaptación al cambio climático.

11. Asimismo, el Subcomité señaló el papel fundamental que podían desempeñar los recientes acuerdos e instrumentos internacionales para apoyar la sostenibilidad del sector, tales como el Acuerdo sobre Subvenciones a la Pesca de la Organización Mundial del Comercio (OMC), el reciente Acuerdo en el marco de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar relativo a la conservación y el uso sostenible de la diversidad biológica marina de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional (Tratado sobre la diversidad biológica de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional), el Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal y las Directrices de la FAO para la acuicultura sostenible aprobadas recientemente por el Subcomité de Acuicultura de la FAO. El Subcomité también hizo hincapié en la importante función que desempeñaba la FAO al proporcionar conocimientos técnicos especializados sobre estos acuerdos a los Miembros y las organizaciones regionales de ordenación pesquera (OROP) y prestarles apoyo para su aplicación y alentó a los Miembros a que suscribieran el Tratado sobre la diversidad biológica de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional.

12. El Subcomité compartió información actualizada sobre la aceptación del acuerdo de la OMC relativo a las subvenciones a la pesca, pidió a los Miembros que lo aceptaran con prontitud para que pudiese entrar en vigor e hizo hincapié en la necesidad de que la FAO apoyara su aplicación por los Miembros y proporcionara conocimientos técnicos especializados para la segunda fase de las negociaciones en curso de la OMC sobre las subvenciones a la pesca que contribuían a la sobrecapacidad y la pesca excesiva.

13. El Subcomité destacó la importancia del intercambio de información y el papel esencial que tenían las estadísticas de la FAO sobre pesca y acuicultura en el análisis de las tendencias nacionales, regionales y mundiales, así como para apoyar el seguimiento y la gestión del sector. El Subcomité informó acerca de las dificultades de los países para recopilar datos sobre pesca y acuicultura e instó a la FAO a que apoyase a los Miembros en relación con metodologías e instrumentos para mejorar la recopilación de datos y elaborase una estrategia mundial sobre estadísticas de pesca y acuicultura a fin de ayudar a los países a recopilar datos de buena calidad para gestionar mejor su sector y determinar las tendencias pertinentes.

³ Recordando los informes de los períodos de sesiones 169.º, 170.º, 171.º y 172.º del Consejo sobre las repercusiones del conflicto entre Ucrania y la Federación de Rusia en la seguridad alimentaria mundial y asuntos conexos en relación con el mandato de la FAO.

TEMAS MUNDIALES Y COOPERACIÓN CON OTRAS ORGANIZACIONES INTERNACIONALES

14. El Subcomité acogió con agrado las actividades de la FAO sobre temas mundiales y su cooperación con otros organismos y organizaciones internacionales, que se presentaban en el documento COFI:FT/XIX/2023/3. El Subcomité destacó la utilidad del programa de la FAO de transformación azul como mecanismo para realizar las actividades y aplicar los programas de la Organización en materia de pesca y acuicultura, así como las conexiones con el Marco estratégico de la FAO y la Agenda 2030 de las Naciones Unidas. El Subcomité hizo hincapié en la importancia de la participación de la FAO en el debate más amplio sobre los sistemas alimentarios y el papel de los alimentos acuáticos dentro del programa mundial sobre los sistemas alimentarios.

15. El Subcomité respaldó la labor de la FAO en materia de creación de capacidad en colaboración con otras organizaciones internacionales y como coordinadora en cuestiones de interés para el comercio pesquero internacional, tras señalar la importancia del comercio y el acceso a los mercados para los medios de vida, la seguridad alimentaria, la nutrición y el desarrollo económico, especialmente para los países en desarrollo y los pequeños productores. El Subcomité acogió con satisfacción la intensificación de la colaboración con otros órganos y organismos pertinentes en el cumplimiento de sus objetivos y el papel previsto de la FAO en la prestación de apoyo a los Miembros para la aplicación del nuevo Acuerdo sobre Subvenciones a la Pesca de la OMC.

16. El Subcomité destacó asimismo los desafíos adicionales que planteaba el cambio climático y sus efectos en la seguridad alimentaria y el comercio.

17. El Subcomité reiteró la importancia de la publicación titulada *HS Codes for Fisheries and Aquaculture Products* (Códigos del SA para los productos de la pesca y la acuicultura) y solicitó que siguiera actualizándose y perfeccionándose, incluida la posibilidad de añadir una función de búsqueda en línea.

INOCUIDAD Y CALIDAD DE LOS ALIMENTOS EN RELACIÓN CON LOS PRODUCTOS ACUÁTICOS

18. El Subcomité expresó su reconocimiento por la labor de la FAO en materia de inocuidad y calidad de los alimentos en relación con los productos acuáticos y acogió con agrado el detallado y exhaustivo documento COFI:FT/XIX/2023/4.

19. El Subcomité destacó la importancia de llevar a cabo una labor conjunta y colaborar con otros organismos, como la Organización Mundial de la Salud (OMS) y la Organización Mundial de Sanidad Animal (OMSA).

20. El Subcomité respaldó firmemente la labor de la FAO en materia de asesoramiento científico para apoyar el proceso de establecimiento de normas en el Codex, fundamental para armonizar requisitos, y reconoció la labor que se estaba realizando sobre la intoxicación por ciguatera.

21. El Subcomité acogió con satisfacción la labor de la FAO relativa a la evaluación de los riesgos y beneficios del consumo de pescado e hizo hincapié en la importancia para esta tarea de la disponibilidad de datos e información sobre los contaminantes y los nutrientes.

22. El Subcomité solicitó a la FAO que proporcionara orientación para la evaluación y gestión de biotoxinas marinas, especialmente en relación con los moluscos bivalvos y los gasterópodos, así como apoyo para la aplicación de programas de seguimiento de las biotoxinas, en particular asistencia técnica para la realización de pruebas de toxinas.

23. El Subcomité acogió con agrado la labor en curso de la FAO sobre higiene de los bivalvos, destacó las dificultades para aplicar programas de higiene y expresó la necesidad de aumentar la asistencia en esta esfera técnica.

24. El Subcomité agradeció la difusión de datos de la FAO sobre notificaciones de importación y la determinación de nuevos peligros para la inocuidad de los alimentos, en particular los microplásticos y los peligros vinculados con las algas marinas. El Subcomité solicitó que se realizaran más análisis relativos a los datos de las notificaciones de importación e instó a la FAO a que proporcionara orientación al sector sobre peligros alimentarios.

25. El Subcomité expresó su reconocimiento por la labor de la FAO relativa a los microplásticos en los alimentos, hizo hincapié en la necesidad de disponer de normas para la realización de pruebas de microplásticos en los alimentos y solicitó a la FAO que desempeñara un papel en la elaboración de normas internacionales de ese tipo.

26. El Subcomité destacó la necesidad de pruebas científicas y datos adicionales sobre productos acuáticos basados en el cultivo de células a fin de determinar sus consecuencias para la inocuidad de los alimentos.

27. El Subcomité destacó la importancia de contar con soluciones digitales para el control de alimentos, acogió con agrado la orientación de la FAO relativa a la aplicación de sistemas electrónicos y solicitó a la Organización que brindara asistencia técnica a los países en desarrollo en esta esfera.

28. El Subcomité expresó su gratitud a la FAO por su cooperación técnica en la elaboración de planes de acción nacionales para luchar contra la resistencia a los antimicrobianos y por la organización de actividades de creación de capacidad pertinentes para concienciar acerca de la resistencia a los antimicrobianos.

LABOR DE LA FAO SOBRE RASTREABILIDAD DE LOS ALIMENTOS ACUÁTICOS Y SISTEMAS DE DOCUMENTACIÓN DE LAS CAPTURAS

29. El Subcomité elogió a la FAO por su continuada labor normativa, de creación de capacidad y de asistencia técnica en relación con la rastreabilidad y los sistemas de documentación de las capturas realizada durante el período entre reuniones. Además, alentó y apoyó el compromiso y la colaboración continuos con las distintas organizaciones e iniciativas relativas a estas dos cuestiones.

30. El Subcomité señaló las experiencias e iniciativas nacionales, regionales e internacionales dirigidas a mejorar la transparencia, la legalidad, la sostenibilidad, la mitigación de los riesgos en las cadenas de suministro y la inocuidad de los alimentos. Asimismo, reiteró que la FAO debía seguir ayudando a los Miembros a aplicar las Directrices voluntarias para los sistemas de documentación de las capturas y la elaboración de sistemas de rastreabilidad sólidos. El Subcomité destacó la necesidad de prestar especial atención a la verificabilidad eficiente de los datos, en particular mediante soluciones e instrumentos electrónicos.

31. El Subcomité subrayó la necesidad de mejorar la armonización y la compatibilidad de los sistemas de documentación de las capturas y otros instrumentos de mercado y manifestó preocupación por la proliferación de sistemas unilaterales de documentación de las capturas. El Subcomité recalcó que las Directrices voluntarias para los sistemas de documentación de las capturas debían tomarse como referencia y que debían cumplirse sus principios básicos y, en particular, que los sistemas de documentación de las capturas no debían generar obstáculos innecesarios al comercio y debían reconocer la equivalencia y basarse en el riesgo. Al respecto, propuso que se entablara un diálogo en torno a los sistemas de documentación de las capturas y los documentos comerciales existentes, especialmente en lo relativo a las necesidades de datos y su interpretación.

32. El Subcomité acogió con agrado y alentó la colaboración en curso de la FAO con la Comisión del Atún para el Océano Índico en relación con los sistemas de documentación de las capturas y la rastreabilidad. Asimismo, hizo hincapié en el importante papel de las OROP en la lucha contra la pesca ilegal, no declarada y no reglamentada (INDNR) y la protección de los recursos pesqueros a nivel mundial. El Subcomité observó la ausencia de sistemas de documentación de las capturas en pesquerías clave del atún y alentó a que se aumentara el apoyo a las OROP para el establecimiento de sistemas electrónicos de documentación de las capturas adecuados en consonancia con las Directrices voluntarias para los sistemas de documentación de las capturas.

33. El Subcomité elogió a la FAO por la finalización y publicación del documento de orientación titulado “Advancing end-to-end traceability” (Fomento de la rastreabilidad de principio a fin). El Subcomité reafirmó su utilidad y señaló que esperaba que contribuyera a una comprensión armonizada de los eventos críticos de trazabilidad y los elementos de datos clave, así como a su adopción, en las cadenas de suministro de alimentos acuáticos a fin de mejorar la rastreabilidad. El Subcomité agradeció asimismo las consideraciones especiales relativas a los pequeños productores en el documento de orientación y las directrices técnicas sobre la aplicación de sistemas de documentación de las capturas.

34. El Subcomité celebró con expectación la elaboración en curso del estudio sobre el análisis de la rastreabilidad para la pesca en pequeña escala y la acuicultura e hizo hincapié en su importancia para asegurar que los pequeños productores pudieran participar en el comercio pesquero mundial y su pertinencia para apoyar la meta 14.b de los ODS: “Facilitar el acceso de los pescadores artesanales a los recursos marinos y los mercados”.

POSIBILITAR EL ACCESO AL MERCADO Y EL COMERCIO SOSTENIBLES A LAS PESQUERIAS EN PEQUEÑA ESCALA

35. El Subcomité acogió con agrado el documento COFI:FT/XIX/2023/6 y reconoció la importancia crucial del comercio de pescado procedente de la pesca en pequeña escala para las cadenas de suministro locales, regionales y mundiales, el desarrollo equitativo y la utilización sostenible de los recursos, así como para los medios de vida de las comunidades costeras y los Pueblos Indígenas.

36. El Subcomité reconoció además que posibilitar el comercio y el acceso a los mercados a las pesquerías en pequeña escala seguía siendo decisivo para promover medios de vida sostenibles y lograr el componente relativo al acceso al mercado de la meta 14.b de los ODS y reiteró que era esencial seguir centrándose en el empoderamiento de las mujeres y su participación en las cadenas de valor para alcanzar objetivos de desarrollo sostenible.

37. El Subcomité acogió con satisfacción la labor de la FAO para abordar los desafíos de acceso a los mercados que afrontaban las pesquerías en pequeña escala a través de la aplicación de las Directrices voluntarias para lograr la sostenibilidad de la pesca en pequeña escala en el contexto de la seguridad alimentaria y la erradicación de la pobreza (Directrices PPE), la elaboración de productos del conocimiento, datos e información y las actividades de desarrollo de la capacidad, y alentó a la FAO a continuar estas iniciativas.

38. El Subcomité reconoció que la certificación de sostenibilidad era una herramienta cada vez más utilizada para medir y valorar la sostenibilidad de los productos de la pesca y la acuicultura y señaló que las normas debían ser inclusivas y no discriminatorias. El Subcomité indicó que las normas de certificación no siempre se adaptaban bien a la pesca en pequeña escala y podían actuar como obstáculos no arancelarios al comercio.

39. El Subcomité expresó su respaldo al análisis de los sistemas de certificación para la pesca en pequeña escala y pidió un examen juicioso de las directrices de ecoetiquetado de la FAO como parte de las iniciativas para garantizar el acceso al mercado y el comercio sostenibles para las pesquerías en pequeña escala, tras señalar que los conceptos relacionados con la sostenibilidad habían evolucionado desde que se adoptaron las directrices para el ecoetiquetado de la FAO hacía más de un decenio.

40. El Subcomité acogió con satisfacción el informe titulado *Illuminating Hidden Harvests* (Iluminar las capturas ocultas) y celebró el análisis exhaustivo de la producción, los medios de vida, la contribución nutricional, el empoderamiento de las mujeres y la gobernanza, además de alentar a la FAO a que intensificara los esfuerzos dirigidos a difundir la información de dicha publicación. El Subcomité también destacó el método de caracterización basado en matrices para evaluar la pesca que se presentaba en el informe y alentó su adopción y aplicación en ausencia de una definición estándar de la pesca en pequeña escala.

41. El Subcomité acogió con agrado la labor de la FAO para incluir en GLOBEFISH más información relativa a la pesca en pequeña escala, así como la labor en materia de tecnologías de la información y la comunicación (TIC), y recomendó a la Organización que siguiera dando prioridad a las TIC como herramienta clave para que las comunidades rurales mejorasen el desarrollo de la pesca en pequeña escala.

42. El Subcomité acogió con beneplácito la conclusión fructífera del Año Internacional de la Pesca y la Acuicultura Artesanales (2022) y expresó su apoyo a la próxima celebración del 10.º aniversario de las Directrices PPE durante la siguiente Cumbre de Pesca en Pequeña Escala, que se celebraría en julio de 2024.

PESCA ILEGAL, NO DECLARADA Y NO REGLAMENTADA, EL ACUERDO SOBRE MEDIDAS DEL ESTADO RECTOR DEL PUERTO Y CUESTIONES RELATIVAS AL COMERCIO

43. El Subcomité reconoció la repercusión de la pesca INDNR, en particular en el comercio y los mercados, y reafirmó la importancia de luchar contra ella. El Subcomité reconoció la importancia de las medidas relativas al comercio y el carácter complementario de diversos instrumentos internacionales disponibles para contribuir a ello, como se describía en el documento COFI:FT/XIX/2023/7. En relación con el comercio, se reconoció que el Acuerdo sobre medidas del Estado rector del puerto destinadas a prevenir, desalentar y eliminar la pesca ilegal, no declarada y no reglamentada (AMERP) era una herramienta fundamental, junto con instrumentos adoptados más recientemente relativos al transbordo y los sistemas de documentación de las capturas.

44. El Subcomité señaló los vínculos conceptuales entre la limitación de la infiltración de productos de la pesca INDNR y la mejora de la rastreabilidad, que optimizaban los beneficios económicos de las cadenas de valor y la seguridad alimentaria. El Subcomité apreció el innovador análisis proporcionado en el documento COFI:FT/XIX/2023/7 y alentó a la FAO a seguir ampliando los conocimientos sobre la complejidad y la perspectiva comercial de la pesca INDNR y determinando opciones para abordarla. El Subcomité respaldó la constante labor de la FAO en relación con los aspectos técnicos de cuantificación de la pesca INDNR, incluido un próximo análisis de las repercusiones económicas.

45. El Subcomité acogió con agrado los avances realizados en la adhesión al AMERP y su aplicación e hizo hincapié en la importancia de ampliar la participación en dicho Acuerdo a un mayor número de miembros, así como de fortalecer su aplicación en todos los niveles. El Subcomité agradeció a la Secretaría del AMERP su diligente labor para facilitar la aplicación del Acuerdo y recalcó la necesidad de velar por la obtención de recursos suficientes para apoyar esta labor. El Subcomité reconoció la importancia de aplicar las medidas del AMERP a buques nacionales, sin dejar de admitir las consecuencias en materia de recursos para algunos miembros.

46. El Subcomité destacó los esfuerzos bilaterales y multilaterales de los miembros en relación con varias iniciativas relativas a la pesca INDNR. Entre estas figuraban numerosos ejemplos de talleres nacionales de capacitación y análisis, el Compromiso de la Alianza de Acción para la Pesca INDNR, la iniciativa Justicia azul en el marco de la Declaración de Copenhague y el Programa de detección de buques oscuros. El Subcomité señaló que estas iniciativas aprovechaban las fortalezas de algunos asociados para crear capacidad en otros y alentaban la elaboración de tecnologías y procesos nuevos para detectar e impedir actividades ilegales. El Subcomité apoyó asimismo la utilización de instrumentos internacionales, en particular los que generaban más transparencia, disponibilidad y fiabilidad de la información para fines de rastreabilidad.

47. El Subcomité destacó la importancia de la coordinación con las OROP, que desempeñaban un papel esencial respecto de las medidas comerciales para combatir la pesca INDNR.

INICIATIVAS DE CONSERVACIÓN DE LA BIODIVERSIDAD Y COMERCIO INTERNACIONAL

48. El Subcomité reafirmó la función de la FAO como la principal organización de referencia mundial con conocimientos especializados para proporcionar asesoramiento científico e información técnica sobre la pesca y la acuicultura.

49. El Subcomité recalcó el papel de la mejor información científica y técnica disponible en la elaboración y aplicación de instrumentos y acuerdos medioambientales. El Subcomité acogió con agrado el apoyo constante de la FAO a los Miembros en relación con la aplicación del Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal y el Tratado sobre la diversidad biológica de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional.

50. El Subcomité destacó el importante papel de la FAO al ayudar a los Miembros a comunicar y aplicar las metas del Marco Mundial de Biodiversidad de Kunming-Montreal y señaló su pertinencia para el comercio y para los Pueblos Indígenas y comunidades locales a fin de impulsar la conservación de la biodiversidad y su uso sostenible.

51. El Subcomité tomó nota de las dificultades para lograr la coherencia de las políticas entre instrumentos relativos a la pesca y a la biodiversidad, especialmente la Convención sobre el Comercio Internacional de Especies Amenazadas de Fauna y Flora Silvestres (CITES). El Subcomité observó que las Partes en la CITES recibían asesoramiento en ocasiones contradictorio acerca de si una propuesta relativa a una especie cumplía los criterios de la CITES para su inclusión en las listas y recalcó la necesidad de mejorar la colaboración entre la FAO y la CITES a este respecto.

52. El Subcomité acogió con satisfacción la contribución positiva y oportuna del séptimo informe del Cuadro especial de expertos de la FAO, en el que se proporcionaba asesoramiento científico y técnico sobre el estado de las especies en relación con los criterios de la CITES.

53. El Subcomité señaló la previsión de contar con más propuestas para incluir especies acuáticas explotadas comercialmente en las listas de las CITES en la próxima Conferencia de las Partes en la Convención y reafirmó la importancia de que la FAO siguiera brindando asesoramiento y apoyando a los Miembros en relación con la amplia gama de cuestiones presentadas en el documento COFI:FT/XIX/2023/8, especialmente en el caso de los pequeños Estados insulares en desarrollo.

54. El Subcomité solicitó a la FAO que trabajara con la CITES en la elaboración y revisión de las orientaciones técnicas para la determinación de especies semejantes y que prestara apoyo a los Miembros en la emisión de dictámenes de extracción no perjudicial.

55. El Subcomité solicitó a la FAO que mantuviera la colaboración con la Secretaría y las Partes de la CITES para respaldar la aplicación de las disposiciones de la CITES referidas a las especies acuáticas explotadas comercialmente una vez que entraran en vigor.

56. El Subcomité instó a la FAO a seguir fortaleciendo su apoyo a la labor de las OROP para conservar la biodiversidad en la pesca.

57. El Subcomité sugirió que se fortalecieran la participación, la colaboración y la coordinación de la FAO con la Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza (UICN).

58. El Subcomité respaldó el programa de trabajo de la FAO propuesto para 2023-24, que incluía la promoción de la integración de la biodiversidad por parte de las divisiones y oficinas regionales y los Miembros de la FAO, con sujeción a la condición de que se incluyeran consideraciones relativas a los medios de vida y el comercio de alimentos acuáticos solo cuando procediera.

BASE DE DATOS DE LA FAO SOBRE ACUERDOS COMERCIALES: DOCUMENTO EXPLORATORIO

59. El Subcomité acogió con agrado el documento COFI:FT/XIX/2023/9, relacionado con la elaboración por la FAO de una base de datos sobre acuerdos comerciales centrados en los productos pesqueros y acuícolas.

60. El Subcomité subrayó que esta base de datos podría aumentar la transparencia y los conocimientos en el comercio internacional de productos pesqueros y acuícolas, lo que repercutiría positivamente en el desarrollo económico, la seguridad alimentaria y los medios de vida. El Subcomité reiteró el potencial de la base de datos para mejorar el acceso a los mercados, en particular para los países en desarrollo y los operadores en pequeña escala. Habida cuenta de que en muchos casos las preferencias comerciales eran infrutilizadas, el Subcomité reafirmó que una base de datos podría ayudar a subsanar las lagunas en la información existentes y fomentar el debate sobre los acuerdos comerciales, mejorando el acceso a los mercados en general.

61. El Subcomité solicitó a la FAO que comenzara a elaborar la base de datos solo con cuestiones comerciales no tradicionales relacionadas con los requisitos ambientales y de sostenibilidad de la pesca, tales como la sostenibilidad de las poblaciones, la pesca INDNR y las subvenciones a la pesca, así como el grado en que se aplicaba la solución de controversias.

62. El Subcomité solicitó además a la FAO que realizara una encuesta entre los Miembros interesados y otras organizaciones internacionales pertinentes para evaluar la conveniencia de un alcance más amplio a fin de incluir medidas arancelarias y no arancelarias, que evitara las duplicaciones y que presentara su informe antes de la siguiente reunión del Subcomité.

63. El Subcomité reiteró que la base de datos debería guiarse por los principios de ser global, objetiva y no discriminatoria y de incluir tanto países en desarrollo como desarrollados. El Subcomité señaló que la base de datos debería ser de fácil utilización y contar con funciones de consulta y descarga de información para facilitar el acceso a los mercados.

PROCESO DE REVISION DEL CUESTIONARIO SOBRE EL ARTICULO 11 DEL CODIGO DE CONDUCTA PARA LA PESCA RESPONSABLE

64. El Subcomité subrayó la importancia del cuestionario sobre el artículo 11 como instrumento eficaz para supervisar y promover prácticas pesqueras y acuícolas eficientes y sostenibles en las actividades posteriores a la captura y relacionadas con el comercio y reconoció los constantes esfuerzos encaminados a mejorarlo y aclararlo.

65. El Subcomité elogió a la FAO por su labor relativa a la nueva plataforma y el cuestionario revisado que se presentaba en el documento COFI:FT/XIX/2023/10 y el documento de información COFI:FT/XIX/2023/Inf.10. Asimismo, el Subcomité observó que las mejoras introducidas en el cuestionario facilitaban las respuestas, reducían el riesgo de malinterpretación y permitían a los miembros proporcionar información más detallada en las preguntas abiertas.

66. El Subcomité sugirió que se añadiera un proyecto de pregunta para investigar y recopilar información sobre los acuerdos comerciales en los que participaba el miembro informante y que se indicara cuáles incluían cláusulas comerciales no tradicionales (como la sostenibilidad de las poblaciones, la pesca INDNR y las subvenciones a la pesca, así como el grado en que se aplicaba la solución de controversias).

67. El Subcomité también solicitó a la FAO que coordinara sus distintos cuestionarios a fin de reducir al mínimo las cargas y evitar las duplicaciones en el proceso de presentación de informes, por ejemplo con organizaciones externas, como la Oficina de Asuntos Jurídicos de las Naciones Unidas.

68. El Subcomité acogió con agrado la propuesta de la FAO de organizar un seminario web específico sobre el cuestionario en 2024.

69. El Subcomité formuló observaciones iniciales sobre el cuestionario y señaló que otros comentarios adicionales tendrían que enviarse a CCRF-FishTrade-Questionnaire@fao.org para el 31 de diciembre de 2023. Se hizo hincapié en que la FAO examinaría todas las propuestas recibidas, las analizaría e investigaría su viabilidad como parte del proceso de perfeccionamiento del cuestionario en el contexto del alcance del artículo 11.

70. El Subcomité señaló la necesidad de finalizar el procedimiento de revisión del cuestionario para llevar a cabo un análisis de tendencias y comparaciones entre diferentes ediciones.

NEXO ENTRE LOS MERCADOS Y LA UTILIZACIÓN DE LOS ALIMENTOS ACUÁTICOS

71. El Subcomité acogió con satisfacción el documento COFI:FT/XIX/2023/11 y reconoció la función crucial de los productos alimentarios acuáticos en la seguridad alimentaria y la nutrición. El Subcomité exhortó a la FAO a que ayudara a los Miembros a combatir la malnutrición reduciendo las pérdidas y el desperdicio de alimentos (PDA) en las cadenas de valor de los alimentos acuáticos y mejorando el comercio y la utilización de los subproductos pesqueros.

72. El Subcomité respaldó el análisis de la FAO sobre la importancia de los mercados, tras destacar su función esencial en la reducción de las PDA, la mejora de los resultados nutricionales y la creación de oportunidades económicas. El Subcomité destacó el papel crucial que desempeñaban las mujeres en las actividades pesqueras posteriores a la captura, especialmente en la elaboración, el mercadeo y el comercio.

73. El Subcomité destacó que la reducción de las PDA, el aumento del uso de subproductos pesqueros para el consumo humano y la promoción del consumo de algas marinas eran iniciativas de bajo costo, pertinentes desde el punto de vista nutricional y sostenibles. Con ello se crearían oportunidades de empleo, en particular para las mujeres, y se ofrecerían productos pesqueros saludables y de bajo costo para los hogares y los programas de comidas escolares.

74. El Subcomité reconoció la función esencial de las pequeñas especies pelágicas y el polvo de pescado en el consumo humano y respaldó los esfuerzos de la FAO por elaborar un conjunto de instrumentos para ayudar a los países a determinar la viabilidad de incorporar pescado en los programas de alimentación escolar.

75. El Subcomité alentó el uso y la conversión de subproductos, así como el desarrollo de innovaciones más allá de la harina y el aceite de pescado, con vistas a la elaboración de polvo de pescado para el consumo humano, aditivos alimentarios, cosméticos, fertilizantes y otros productos con distintas aplicaciones.

76. El Subcomité reconoció la importancia de adoptar un enfoque integral o multidimensional para evaluar y abordar los factores que afectaban a las capacidades nacionales de prevención de las PDA, tras destacar iniciativas tales como campañas de comercialización, el desarrollo de productos innovadores, equipos de elaboración más eficaces y eficientes, legislación de lucha contra el desperdicio de alimentos, medidas de prevención de los descartes y políticas de apoyo a la plena utilización y el uso sostenible de los recursos acuáticos.

77. El Subcomité hizo hincapié en la necesidad de reforzar los esfuerzos y la promoción sistemática del Código de conducta voluntario de la FAO para la reducción de las pérdidas y el desperdicio de alimentos y destacó la necesidad de elaborar directrices técnicas de la FAO a fin de abordar las causas y soluciones de las PDA.

ORIENTACIÓN DE LA FAO SOBRE LA RESPONSABILIDAD SOCIAL EN LAS CADENAS DE VALOR DE LA PESCA Y LA ACUICULTURA: PESCA INDUSTRIAL

78. El Subcomité reiteró su apoyo a la elaboración de orientación de la FAO sobre la responsabilidad social en el sector de la pesca y la acuicultura que se presentaba en el documento COFI:FT/XIX/2023/12, incluidos el alcance, los principios y el contenido con su cobertura integral de toda la cadena de valor, representada en los seis apéndices propuestos. El Subcomité subrayó que la orientación debería ser voluntaria y práctica, basarse en los instrumentos y convenciones existentes y dirigirse a los operadores del sector privado.

79. El Subcomité señaló la oportunidad de que los miembros formularan observaciones sobre el apéndice relativo a la pesca industrial entre el 1 de octubre y el 31 de diciembre de 2023.

80. El Subcomité subrayó la necesidad de mantener amplias consultas con los miembros y otras partes interesadas, incluidos los organismos pertinentes, como la Organización Internacional del Trabajo (OIT), el sector y asociaciones de trabajadores, para elaborar los demás apéndices. El Subcomité recomendó utilizar una amplia variedad de medios para anunciar la consulta a fin de permitir que se presentasen todas las opiniones e intereses.

81. El Subcomité tomó nota del calendario presentado de apéndices adicionales sobre la pesca y la acuicultura en pequeña escala que se presentarían en la siguiente reunión del Subcomité, en 2025. Por consiguiente, el Subcomité alentó a la Secretaría a investigar métodos para adelantar la labor prevista con miras a una aprobación más rápida.

ELECCIÓN DEL PRESIDENTE Y LOS VICEPRESIDENTES DE LA 20.ª REUNIÓN

82. La Sra. Pranishma Preeti KUMAR (Fiji) fue elegida Presidenta del Subcomité. El Brasil, Canadá, Egipto, los Emiratos Árabes Unidos, Filipinas y el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte fueron elegidos para las vicepresidencias.

FECHA Y LUGAR DE LA 20.ª REUNIÓN

83. Habida cuenta de que el COFI acordó que sus tres subcomités (Comercio Pesquero, Acuicultura y Ordenación Pesquera) celebrasen una reunión virtual cada uno cada seis años, el Subcomité celebrará su 20.ª reunión virtualmente. El Director General fijará la fecha de la reunión, tras consultar con la Presidenta y teniendo en cuenta el calendario de reuniones internacionales.

ASUNTOS VARIOS

84. El Subcomité elogió a la Sra. Gloria Loriente, Asistente de oficina e integrante de la Secretaría del Subcomité durante los últimos 15 años, por su excelente contribución a la organización y el desarrollo del Subcomité, y le deseó mucho éxito en sus proyectos futuros.

85. El Subcomité acogió con agrado las continuas innovaciones introducidas por la Secretaría en el desarrollo de la reunión del Subcomité, en particular la realización de actos paralelos y coloquios suplementarios (Apéndice E).

APROBACIÓN DEL INFORME

86. El informe fue aprobado el 15 de septiembre de 2023.

APPENDIX A

Agenda

1. Procedures of the Session

- 1.1. Opening of the Session
- 1.2. Statement by the Director-General
- 1.3. Arrangements for the Session
- 1.4. Adoption of the Agenda and Timetable
- 1.5. Designation of the Chairperson and Members of the Drafting Committee

2. Fisheries Outlook, Global Themes, and Cooperation with other International Organizations

- 2.1. Global trends in fisheries and Aquaculture
- 2.2. Global themes and cooperation with other international organizations

3. Market Access

- 3.1. Food safety and quality for aquatic products
- 3.2. FAO work on aquatic food traceability and Catch Documentation Schemes (CDS)
- 3.3. Enabling sustainable market access and trade for small-scale fisheries (SSF)
- 3.4. Illegal, Unreported, and Unregulated (IUU) Fishing, the Agreement on Port State Measures (PSMA) and trade-related issues
- 3.5. Biodiversity conservation initiatives and international trade
- 3.6. FAO database on trade agreements – Scoping paper

4. The Code of Conduct for Responsible Fisheries and Post-Harvest Elements

- 4.1. The revision process of the Article 11 Questionnaire of the Code of Conduct for Responsible Fisheries (CCRF)
- 4.2. The nexus between markets and aquatic food utilization
- 4.3. FAO Guidance on Social Responsibility in the fisheries and aquaculture value chains: Industrial fishing

5. Other Matters

- 5.1. Election of the Chairperson and Vice-Chairpersons of the 20th Session
- 5.2. Arrangements for the 20th Session
- 5.3. Any other business

6. Adoption of the Report

ANNEXE A

Ordre du jour

1. Questions de procédure

- 1.1. Ouverture de la session
- 1.2. Déclaration du Directeur général
- 1.3. Organisation de la session
- 1.4. Adoption de l'ordre du jour et du calendrier
- 1.5. Nomination du président et des membres du Comité de rédaction

2. Perspectives du secteur de la pêche, thèmes mondiaux et coopération avec d'autres organisations internationales

- 2.1. Évolutions mondiales dans le secteur de la pêche et de l'aquaculture
- 2.2. Thèmes mondiaux et coopération avec d'autres organisations internationales

3. Accès aux marchés

- 3.1. Sécurité sanitaire et qualité des produits d'origine aquatique
- 3.2. Activités de la FAO concernant la traçabilité des aliments d'origine aquatique et les programmes de documentation des prises
- 3.3. Permettre un accès aux marchés et des échanges commerciaux durables pour la pêche artisanale
- 3.4. Pêche illicite, non déclarée et non réglementée (INDNR), Accord relatif aux mesures du ressort de l'État du port et questions liées au commerce
- 3.5. Initiatives de conservation de la biodiversité et commerce international
- 3.6. Base de données de la FAO sur les accords commerciaux – document exploratoire

4. Code de conduite pour une pêche responsable et éléments relatifs aux activités après capture

- 4.1. Processus de révision du questionnaire sur l'article 11 du Code de conduite pour une pêche responsable
- 4.2. Interface entre les marchés et l'utilisation des aliments d'origine aquatique
- 4.3. Directives de la FAO sur la responsabilité sociale dans la filière de la pêche et de l'aquaculture: pêche industrielle

5. Autres questions

- 5.1. Élection du président et des vice-présidents de la 20^e session
- 5.2. Organisation de la 20^e session
- 5.3. Questions diverses

6. Adoption du rapport

APÉNDICE A

Programa

1. Cuestiones de procedimiento

- 1.1. Apertura de la reunión
- 1.2. Declaración del Director General
- 1.3. Disposiciones organizativas para la reunión
- 1.4. Aprobación del programa y del calendario
- 1.5. Designación del Presidente y los miembros del Comité de Redacción

2. Perspectivas de la pesca, temas mundiales y cooperación con otras organizaciones internacionales

- 2.1. Tendencias mundiales en la pesca y la acuicultura
- 2.2. Temas mundiales y cooperación con otras organizaciones internacionales

3. Acceso al mercado

- 3.1. Inocuidad y calidad de los alimentos en relación con los productos acuáticos
- 3.2. Labor de la FAO sobre rastreabilidad de los alimentos acuáticos y sistemas de documentación de las capturas
- 3.3. Posibilitar el acceso al mercado y el comercio sostenibles a las pesquerías en pequeña escala
- 3.4. Pesca ilegal, no declarada y no reglamentada, el Acuerdo sobre medidas del Estado rector del puerto y cuestiones relativas al comercio
- 3.5. Iniciativas de conservación de la biodiversidad y comercio internacional
- 3.6. Base de datos de la FAO sobre acuerdos comerciales: documento exploratorio

4. El Código de Conducta para la Pesca Responsable y los elementos posteriores a la captura

- 4.1. Proceso de revisión del cuestionario sobre el artículo 11 del Código de Conducta para la Pesca Responsable
- 4.2. Nexos entre los mercados y la utilización de los alimentos acuáticos
- 4.3. Orientación de la FAO sobre la responsabilidad social en las cadenas de valor de la pesca y la acuicultura: pesca industrial

5. Otros asuntos

- 5.1. Elección del Presidente y los vicepresidentes de la 20.^a reunión
- 5.2. Disposiciones organizativas para la 20.^a reunión
- 5.3. Asuntos varios

6. Aprobación del informe

APPENDIX/ANNEXE/APÉNDICE B

**List of delegates and observers
Liste des délégués et observateurs
Lista de delegados y observadores**

MEMBERS OF THE COMMITTEE

**MEMBRES DU COMITÉ
MIEMBROS DEL COMITÉ**

BRAZIL – BRÉSIL - BRASIL

Mr Antonio SIQUEIRA ASSREUY
General Coordinator of Fisheries Industry
Ministry of Fisheries and Aquaculture

Ms Erina Batista GOMES
General Coordinator
Ministry of Fisheries and Aquaculture

Mr Expedito GONÇALEVES FERREIRA
NETTO
Additional Secretary of Fish Industry
Ministry of Fisheries and Aquaculture

CABO VERDE

Ms Araci Isabel GOMES RODRIGUES
ROCHA
Técnica Superior da DNPA do Ministério
do Mar
Direção Nacional de Pesca e Aquacultura
(DNPA)
Ministério do Mar Cabo Verde

CANADA - CANADÁ

Head of Delegation
Mr Olaniyi ILORI
Economist/Policy Advisor
Trade and Market Policy
Blue Economy Policy
Fisheries and Oceans Canada

Alternate(s)
Mrs Melanie PILON
National Manager Catch Certification
Program
Fisheries Resource Management
Fisheries and Oceans Canada

CHILE - CHILI

Mr Rubén Alberto PINOCHET
POLLASTRI
Ingeniero Civil Industrial
Subsecretaría de Pesca y Acuicultura

CHINA - CHINE

Mrs Yaping ZHU
Vice-secretary, China Aquatic Products
Processing and Marketing Alliance

Mrs Yiyi LIU
Secretary, China Aquatic Products
Processing and Marketing Alliance

COSTA RICA

Mr Carlos ALVARADO RUIZ
Director de Fomento Pesquero y Acuícola
Ministerio de Pesca y Acuicultura
(INCOPELCA)

CÔTE D'IVOIRE

Mr Nadjé Seraphin DEDI
Ingénieur des Eaux et Forêts et
Environnement
Coordonnateur du Projet de redynamisation
des Points de Débarquements Aménagé
Ministère des Ressources Animales et
Halieutiques

CZECHIA - TCHÉQUIE - CHEQUIA

Mrs Stepanka SCHANKOVA
Senior officer, Unit of Fisheries and
Beekeeping, Department of Forest
Administration, Game Management and
Fisheries, Ministry of Agriculture of the
Czech Republic

EGYPT - ÉGYPTTE - EGIPTO

Mrs Doaa Abdou Mahmoud Tawfeek
HAMMAM
General Manager of the International
Agreements Administration
Lake and Fish Resources Protection and
Development Agency (LFRPDA)
Egyptian Cabinet

ESTONIA - ESTONIE

Mrs Kairi SLJAITERIS
Valorisation and marketing of living
aquatic resources
Fisheries Economics Department
Ministry of Regional Affairs and
Agriculture

**EUROPEAN UNION (MEMBER
ORGANIZATION) - UNION
EUROPÉENNE (ORGANISATION
MEMBRE) - UNIÓN EUROPEA
(ORGANIZACIÓN MIEMBRO)**

Head of Delegation
Mr Marc RICHIR
International Relations Officer
Directorate-General for Maritime Affairs
and Fisheries (DG MARE)
European Commission

Alternate(s)
Ms Anaïs DEMAILLE
Policy Officer
Directorate-General for Maritime Affairs
and Fisheries (DG MARE)
European Commission

FIJI - FIDJI

Ms Pranishma Preeti KUMAR
Principal Economic Planning Officer
Ministry of Fisheries

**GERMANY - ALLEMAGNE -
ALEMANIA**

Mr Jan RIEDELBAUCH
Government Inspector
Federal Ministry of Food and Agriculture

GHANA

Ms Philothea Laurentia OSEI-BONSU
Senior Manager
Fisheries Commission, Republic of Ghana

GUATEMALA

Ms María Rachel RODAS SÁNCHEZ
Registro Nacional de Pesca y Acuicultura
Dirección de Normatividad de la Pesca y
Acuicultura - Viceministerio de Sanidad
Agropecuaria y Regulaciones (VISAR) -
Ministerio de Agricultura, Ganadería y
Alimentación (MAGA)

HONDURAS

Ms Eloisa ESPINOZA TURCIOS
Tecnico Pesquero y Acuicola
Departamento de Acuicultura/DIGEPESCA

ICELAND - ISLANDE - ISLANDIA

Mrs Sóley KALDAL
International Affairs
Ministry of Food, Agriculture and Fisheries

ITALY - ITALIE - ITALIA

Ms Maria Vittoria BRISCOLINI
Head of Unit
Ministry of Agriculture, Food Sovereignty,
and Forests

Ms Irene Adelaide FORCELLA
Officer
Ministry of Agriculture, Food Sovereignty,
and Forests

JAMAICA - JAMAÏQUE - JAMAÏQUE

Mr Dermon L. Spence
Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Fisheries and
Mining

Mr Gavin Bellamy
Executive Director
National Fisheries Authority
Ministry of Agriculture, Fisheries and
Mining

LATVIA - LETTONIE - LETONIA

Ms Santa JANSONE
 Head of Fisheries Strategy Unit of the
 Department of Fisheries
 The Ministry of Agriculture of Latvia

Ms Maren BØE
 Adviser
 Ministry of Trade, Industry and Fisheries

Ms Astrid HOLTAN
 Deputy Director General
 Ministry of Trade, Industry and Fisheries

MALTA - MALTE

Mr Mark GAUCI
 Fisheries Protection Officer
 Department of Fisheries and Aquaculture
 Ministry for Agriculture, Fisheries, Food
 and Animal Rights

Ms Karen Elisabeth UDGAARD
 Senior Adviser
 Ministry of Trade, Industry and Fisheries

PAKISTAN - PAKISTÁN

Mr Iram ANJUM KHAN
 Secretary Maritime Affairs
 Ministry of Maritime Affairs

Mr Muhammad FARHAN KHAN
 Assistant Fisheries Development
 Commissioner
 Ministry of Maritime Affairs

MAURITANIA - MAURITANIE

Mr Elimane Abou Ibrahim KANE
 Expert in economics and fish trading
 Ministry of Fisheries and Maritime
 Economy
 Economic and Social Observatory for
 Fisheries

PERU - PÉROU - PERÚ

Mr Noe Augusto BALBÍN INGA
 Director General de la Dirección General
 de Pesca para Consumo Humano Directo e
 Indirecto del Ministerio de la Producción
 del Perú

MOROCCO - MAROC - MARRUECOS

Ms Jihanne ABDERRACHID
 Cadre à la Direction de Contrôle des
 Activités de la Pêche Maritime-Marine
 Direction de Contrôle des Activités de la
 Pêche Maritime, Département de la Pêche
 Maritime

PHILIPPINES - FILIPINAS

Mrs Josyline JAVELOSA
 Agriculture Attaché and Deputy Permanent
 Representative to Rome-based Agencies of
 the United Nations
 Philippine Embassy in Rome

NAMIBIA - NAMIBIE

Ms Olivia Itaveleni SHUULUKA
 Chief Economist
 Ministry of Fisheries and Marine Resources

Ms Amor DIAZ
 Chief, Fisheries Industry Development and
 Support Services Division
 Bureau of Fisheries and Aquatic Resources

Mr Christo OCTOBER
 Control Administrative Officer
 Ministry of Fisheries and Marine Resources

NEW ZEALAND - NOUVELLE-ZÉLANDE - NUEVA ZELANDIA

Mr James BROWN
 Manager International Fisheries

Ms Farramal FRANCISCO
 Chief, Marketing Assistance Section and
 Enterprise Development Section
 Bureau of Fisheries and Aquatic Resources

NORWAY - NORVÈGE - NORUEGA

Mr Bjørn Tore ERDAL
 Specialist Director
 Ministry of Trade, Industry and Fisheries

POLAND - POLOGNE - POLONIA

Mrs Joanna ZURAWSKA-LAGODA
Chief expert in Department of Fisheries
Ministry of Agriculture and Rural
Development of the Republic of Poland

**RUSSIAN FEDERATION - FÉDÉRATION
DE RUSSIE - FEDERACIÓN DE RUSIA**

Mrs Anna SHULAEVA
Representative of the Federal Agency for
Fisheries of the Russian Federation in the
Kingdom of Norway

Mrs Anastasia PODOLYAN
Representative of the Federal Agency for
Fisheries, Permanent Mission of the
Russian Federation to FAO and other UN
Agencies in Rome

**SAUDI ARABIA - ARABIE SAOUDITE -
ARABIA SAUDITA**

Head of Delegation

Mr Mohammed ALGHAMDI
Permanent Representative of the Kingdom
of Saudi Arabia to FAO

Mr Mansour AL ADI
Alternate Permanent Representative
of Saudi Arabia to FAO

SEYCHELLES

Ms Sheriffa MOREL
Director General (Fisheries Division)
Department of Fisheries
Ministry of Fisheries and the Blue
Economy

Ms Audrina DINE
Principal Trade and Marketing Officer
Department of Fisheries
Ministry of Fisheries and the Blue
Economy

Mrs Rona ARRISOL
Quality Control Analyst
Product Development and Quality
Assurance Department
Seychelles Fishing Authority

SPAIN - ESPAGNE - ESPAÑA

Mr Francisco Javier DE LAS PEÑAS
RIVERO
Subdirectora General de Acuicultura,
Comercialización Pesquera y Acciones
Estructurales
Ministerio de Acuicultura, Pesca y
Alimentación

SRI LANKA

Ms Dhammika RANATUNGA
Additional Secretary (Fisheries Resource
Management)
Ministry of Fisheries

SWEDEN - SUÈDE - SUECIA

Mrs Lina WAARA
Agricultural Analyst, The Swedish Board
of Agriculture

UKRAINE - UCRANIA

Mrs Yuliia ZABARNA
Chief Specialist of the Division of
International Cooperation of the State
Agency of Melioration and Fisheries of
Ukraine

**UNITED ARAB EMIRATES - ÉMIRATS
ARABES UNIS - EMIRATOS ÁRABES
UNIDOS**

Mr Rumaitha Abdulaziz ALSHEHHI
Aquaculture Research Assistant
Ministry of Climate Change and
Environment

**UNITED KINGDOM OF GREAT
BRITAIN AND NORTHERN IRELAND -
ROYAUME-UNI DE GRANDE-
BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD -
REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E
IRLANDA DEL NORTE**

Mr Matthew WHITTLES
Head of Trade Policy and Seafood

Mr Sam MINNITT
Economic Advisor, Head of Seafood
Supply Chains and Trade

**UNITED REPUBLIC OF TANZANIA -
RÉPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE -
REPÚBLICA UNIDA DE TANZANÍA**

Mr Stephen A. LUKANGA
Acting Director of Fisheries
Ministry of Livestock and Fisheries

**UNITED STATES OF AMERICA -
ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE - ESTADOS
UNIDOS DE AMÉRICA**

Mrs Rebecca WINTERING
Senior Foreign Affairs Officer
Office of Marine Conservation
Bureau of Oceans and International
Environmental and Scientific Affairs
U.S. Department of State

Mrs Cheri MCCARTY
Foreign Affairs Specialist
Office of International Affairs, Trade, and
Commerce
National Marine Fisheries Service
National Oceanic and Atmospheric
Administration
Silver Spring, MD

URUGUAY

Mr Carlos Alberto MAZZA
Director de Economía Pesquera y
Comercialización
Inspector CCAMLR
Dirección Nacional de Recursos Acuáticos
Ministerio de Ganadería, Agricultura y
Pesca

VIET NAM

Ms Phuong Thi VU
Fishery Focal Point for COFI Cooperation
at the Ministerial Level
Ministry of Agriculture and Rural
Development of Vietnam

**REPRESENTATIVES OF UNITED
NATIONS AND SPECIALIZED
AGENCIES AND RELATED
ORGANIZATIONS
REPRÉSENTANTS DES NATIONS
UNIES ET DES INSTITUTIONS
SPÉCIALISÉES
REPRESENTANTES DE NACIONES
UNIDAS Y ORGANISMOS
ESPECIALIZADOS**

**CONVENTION ON INTERNATIONAL
TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF
WILD FAUNA AND FLORA (CITES)
CONVENTION SUR LE COMMERCE
INTERNATIONAL DES ESPÈCES DE
FAUNE ET DE FLORE SAUVAGES
MENACÉES D'EXTINCTION
CONVENCIÓN SOBRE EL COMERCIO
INTERNACIONAL DE ESPECIES
AMENAZADAS DE FAUNA Y FLORA
SILVESTRES**

Ms Thea CARROLL
Chief: Science Unit

**UNITED NATIONS CONFERENCE ON
TRADE AND DEVELOPMENT
(UNCTAD)
CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES
SUR LE COMMERCE ET LE
DÉVELOPPEMENT
CONFERENCIA DE LAS NACIONES
UNIDAS SOBRE COMERCIO Y
DESARROLLO**

Mr David VIVAS EUGUI
Chief of Section a.i.
Trade, Environment, Climate Change and
Sustainable Development Branch

**WORLD TRADE ORGANIZATION
(WTO)
ORGANISATION MONDIALE DU
COMMERCE
ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL
COMERCIO**

Ms Clarisse MORGAN
Director, Rules Division

Mr Jonathan WERNER
Manager of the Fisheries Funding
Mechanism

**OBSERVERS FROM
INTERGOVERNMENTAL
ORGANIZATIONS
OBSERVATEURS D'ORGANISATIONS
INTERGOUVERNEMENTALES
OBSERVADORES DE LAS
ORGANIZACIONES
INTERGUBERNAMENTALES**

**AFRICAN UNION DEVELOPMENT
AGENCY (AUDAN-NEPAD)
AGENCE DE DEVELOPPEMENT DE
L'UNION AFRICAINE
AGENCIA DE DESARROLLO DE LA
UNION AFRICANA**

Ms Bernice MCLEAN
Senior Programme Officer Fish Trade

**COOPERATION COUNCIL FOR THE
ARAB STATES OF THE GULF (GCC)
CONSEIL DE COOPÉRATION DES
ÉTATS ARABES DU GOLFE
CONSEJO DE COOPERACIÓN DE LOS
ESTADOS ÁRABES DEL GOLFO**

Ms Amel ALMANA
Head of WTO Section

Mr Sulaiman M. AL-TOUBI
Director of Agriculture & Food

**INTERNATIONAL ORGANISATION
FOR THE DEVELOPMENT OF
FISHERIES AND AQUACULTURE IN
EUROPE (EUROFISH)
ORGANISATION INTERNATIONALE
POUR LE DÉVELOPPEMENT DE LA
PÊCHE ET DE L'AQUACULTURE EN
EUROPE
ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL
PARA EL DESARROLLO DE LA PESCA
Y LA ACUICULTURA EN EUROPA**

Mr Marco FREDERIKSEN
Director

**GLOBAL SUSTAINABLE SEAFOOD
INITIATIVE (GSSI)
INITIATIVE INTERNATIONALE POUR
LES PRODUITS DE LA MER DURABLES
INICIATIVA GLOBAL PARA LOS
PRODUCTOS PESQUEROS
SOSTENIBLES**

Mr Basile FISCHER
Partnership Manager

**CENTRE FOR MARKETING
INFORMATION AND ADVISORY
SERVICES FOR FISHERY PRODUCTS
IN LATIN AMERICA AND THE
CARIBBEAN
CENTRE POUR LES SERVICES
D'INFORMATION ET DE
CONSULTATION SUR LA
COMMERCIALISATION DES
PRODUITS DE LA PÊCHE EN
AMÉRIQUE LATINE ET DANS LES
CARAÏBES
CENTRO PARA LOS SERVICIOS DE
INFORMACIÓN Y ASESORAMIENTO
SOBRE LA COMERCIALIZACIÓN DE
LOS PRODUCTOS PESQUEROS EN
AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE
(INFOPECA)**

Ms Graciela PEREIRA RODRIGUEZ
Directora Ejecutiva

**CENTRE FOR MARKETING
INFORMATION AND ADVISORY
SERVICES FOR FISHERY PRODUCTS
IN THE ARAB REGION
CENTRE D'INFORMATION ET DE
CONSEIL SUR LA
COMMERCIALISATION DES
PRODUITS DE LA PÊCHE DANS LES
PAYS ARABES (INFOSAMAK)
CENTRO PARA LOS SERVICIOS DE
INFORMACIÓN Y ASESORAMIENTO
SOBRE LA COMERCIALIZACIÓN DE
LOS PRODUCTOS PESQUEROS EN LA
REGIÓN ÁRABE**

Mr Youssef OUATI
Director

**INTERNATIONAL UNION FOR
CONSERVATION OF NATURE AND
NATURAL RESOURCES - THE WORLD
CONSERVATION UNION (IUCN)
UNION INTERNATIONALE POUR LA
CONSERVATION DE LA NATURE
UNION INTERNACIONAL PARA LA
CONSERVACION DE LA NATURALEZA**

Ms Despina SYMONS
Coordinator, Fisheries Expert Group
Commission on Ecosystem Management

**INTERNATIONAL UNION OF FOOD,
AGRICULTURE, HOTEL,
RESTAURANT, CATERING, TOBACCO
AND ALLIED WORKERS (IUF)
UNION INTERNATIONALE DES
TRAVAILLEURS DE
L'ALIMENTATION, DE
L'AGRICULTURE, DE L'HÔTELLERIE-
RESTAURATION, DU TABAC ET DES
BRANCHES CONNEXES
UNIÓN INTERNACIONAL DE
TRABAJADORES DE LA
ALIMENTACIÓN, AGRÍCOLAS,
HOTELES, RESTAURANTES, TABACO
Y AFINES**

Mr Kirill BUKETOV
International Officer
Fisheries and Aquaculture

**LAKE TANGANYIKA AUTHORITY
(LTA)
AUTORITÉ DU LAC TANGANYIKA
AUTORIDAD DEL LAGO TANGANYIKA**

Mr Tusanga MUKANGA SYLVAIN
Executive Director

**ORGANIZATION FOR ECONOMIC CO-
OPERATION AND DEVELOPMENT
(OECD)
ORGANISATION DE COOPÉRATION
ET DE DÉVELOPPEMENT
ÉCONOMIQUES
ORGANIZACIÓN PARA LA
COOPERACIÓN Y EL DESARROLLO
ECONÓMICOS**

Ms Claire DELPEUCH
Head of Unit
Fisheries and Aquaculture

**SOUTHEAST ASIAN FISHERIES
DEVELOPMENT CENTER (SEAFDEC)
CENTRE DE DÉVELOPPEMENT DES
PÊCHES DE L'ASIE DU SUD-EST
CENTRO DE DESARROLLO DE LA
PESCA EN ASIA SUDORIENTAL**

Ms Pattaratjit
KAEWNURATCHADASORN
Senior Policy Officer

Ms Malinee SMITHRITHEE
Secretary-General

Mr Worawit WANCHANA
Policy and Program Coordinator

**WORLD CUSTOMS ORGANIZATION
(WCO)
ORGANISATION MONDIALE DES
DOUANES
ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE
ADUANAS**

Mr Mahugnon Honoré PADONOU
Technical Officer

**OBSERVERS FROM INTERNATIONAL
NON-GOVERNMENTAL
ORGANIZATIONS
OBSERVATEURS D'ORGANISATIONS
NON GOUVERNEMENTALES
INTERNATIONALES
OBSERVADORES DE
ORGANIZACIONES NO
GUBERNAMENTALES
INTERNACIONALES**

**FISHERIES TRANSPARENCY
INITIATIVE (FITI)
INITIATIVE DE TRANSPARENCE DANS
LE SECTEUR DE LA PÊCHE
INICIATIVA EN PRO DE LA
TRANSPARENCIA DE LA PESCA**

Mr Sven BIERMANN
Executive Director

**WORLD CONSERVATION TRUST
(IWMC)**

Mr Eugène LAPOINTE
President

Mr Nikolas SELLHEIM
Advisor

**INTERNATIONAL POLE AND LINE
FOUNDATION (IPNLF)**

Ms Maia PERRAUDEAU
Researcher

Mr Martin PURVES
Managing Director

THE NATURE CONSERVANCY (TNC)

Ms Grace HOWE
Fisheries Policy Associate

**OFFICERS OF THE SUB-COMMITTEE AT ITS 19TH SESSION
BUREAU DU SOUS-COMITÉ À SA 19^e SESSION
MESA DEL SUBCOMITÉ EN SU 19.^a REUNIÓN**

Chairperson**Président****Presidenta**

Norway
Norvège
Noruega Astrid HOLTAN

Vice-Chairperson**Vice-président****Vicepresidente**

New Zealand
Nouvelle-Zélande
Nueva Zelandia James BROWN

Drafting Committee**Comité de rédaction****Comité de Redacción**

Pakistan
Pakistan
Pakistán Iram Anjum KHAN..... Chair/Président/Presidenta

Cabo Verde
Cabo Verde
Cabo Verde

Canada
Canada
Canadá

Chile
Chili
Chile

China
Chine
China

New Zealand
Nouvelle-Zélande
Nueva Zelandia

Pakistan
Pakistan
Pakistán

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

SECRETARIAT/SECRÉTARIAT/SECRETARÍA

Secretary of the Sub-Committee
Secrétaire du Sous-Comité
Secretario del Subcomité

Marcio CASTRO DE SOUZA
Email: marcio.castrodesouza@fao.org

Assistant Secretary of the Sub-Committee
Secrétaire adjointe du Sous-Comité
Subsecretaria del Subcomité

Adrienne EGGER
Email: adrienne.egger@fao.org

Secretary of the Drafting Committee
Secrétaire du comité de rédaction
Secretaria del Comité de Redacción

Gloria LORIENTE
Email: gloria.loriente@fao.org
Hasan ABDULLAYEV
Email: hasan.abdullayev@fao.org

Secretariat Services
Services de secrétariat
Servicios de secretaría

APPENDIX C

List of documents

COFI:FT/XIX/2023/1	Provisional Agenda
COFI:FT/XIX/2023/2	Global trends in fisheries and aquaculture
COFI:FT/XIX/2023/3	Global themes and cooperation with other international organizations
COFI:FT/XIX/2023/4	Food safety and quality for aquatic products
COFI:FT/XIX/2023/5	FAO work on aquatic food traceability and Catch Documentation Schemes (CDS)
COFI:FT/XIX/2023/6	Enabling sustainable market access and trade for small-scale fisheries (SSF)
COFI:FT/XIX/2023/7	Illegal, Unreported, and Unregulated (IUU) Fishing, the Agreement on Port State Measures (PSMA) and trade-related issues
COFI:FT/XIX/2023/8	Biodiversity conservation initiatives and international trade
COFI:FT/XIX/2023/9	FAO database on trade agreements – Scoping paper
COFI:FT/XIX/2023/10	The revision process of the Article 11 Questionnaire of the Code of Conduct for Responsible Fisheries (CCRF)
COFI:FT/XIX/2023/11	The nexus between markets and aquatic food utilization
COFI:FT/XIX/2023/12	FAO Guidance on Social Responsibility in the fisheries and aquaculture value chains: Industrial fishing
COFI:FT/XIX/2023/Inf.1	Provisional Timetable
COFI:FT/XIX/2023/Inf.2	Provisional List of Documents
COFI:FT/XIX/2023/Inf.3	List of Participants
COFI:FT/XIX/2023/Inf.4	Summary of the Eleventh Session of the COFI Sub-Committee on Aquaculture
COFI:FT/XIX/2023/Inf.5	Report of the Eighteenth Session of the COFI Sub-Committee on Fish Trade
COFI:FT/XIX/2023/Inf.6	Declaration of competence and voting rights by the European Union and its Member States
COFI:FT/XIX/2023/Inf.7	Glossary
COFI:FT/XIX/2023/Inf.8	FAO Fisheries and Aquaculture Division (NFI) trade-related activities and technical expertise provided for external events
COFI:FT/XIX/2023/Inf.9	Executive summary, decisions and recommendations of the 16th Session of the FAO/IOC International Panel on Harmful Algal Blooms
COFI:FT/XIX/2023/Inf.10	Revised questionnaire on Article 11 (CCRF)
COFI:FT/XIX/2023/Inf.11	Blue Ports Initiative: Recent progress and the way forward
COFI:FT/XIX/2023/Inf.12	Concept notes of the side events
COFI:FT/XIX/2023/Inf.13	Presentations of external organizations and entities during the colloquia and side events

ANNEXE C

Liste des documents

COFI:FT/XIX/2023/1	Ordre du jour provisoire
COFI:FT/XIX/2023/2	Tendances mondiales dans le secteur de la pêche et de l'aquaculture
COFI:FT/XIX/2023/3	Thèmes mondiaux et coopération avec d'autres organisations internationales
COFI:FT/XIX/2023/4	Sécurité sanitaire et qualité des produits alimentaires d'origine aquatique
COFI:FT/XIX/2023/5	Travaux de la FAO sur la traçabilité des produits alimentaires d'origine aquatique et les programmes de documentation des prises
COFI:FT/XIX/2023/6	Permettre des échanges commerciaux et un accès aux marchés durables pour la pêche artisanale
COFI:FT/XIX/2023/7	Pêche illicite, non déclarée et non réglementée (INDNR), Accord relatif aux mesures du ressort de l'État du port et questions liées au commerce
COFI:FT/XIX/2023/8	Initiatives de conservation de la biodiversité et commerce international
COFI:FT/XIX/2023/9	Base de données de la FAO sur les accords commerciaux – document exploratoire
COFI:FT/XIX/2023/10	Processus de révision du questionnaire relatif à l'article 11 du Code de conduite pour une pêche responsable (CCPR)
COFI:FT/XIX/2023/11	La jonction entre les marchés et l'utilisation des ressources aquatiques
COFI:FT/XIX/2023/12	Directives de la FAO sur la responsabilité sociale dans la filière de la pêche et de l'aquaculture:pêche industrielle
COFI:FT/XIX/2023/Inf.1	Calendrier provisoire
COFI:FT/XIX/2023/Inf.2	Liste provisoire de documents
COFI:FT/XIX/2023/Inf.3	Liste des participants
COFI:FT/XIX/2023/Inf.4	Résumé de la onzième session du Sous-Comité de l'aquaculture du COFI
COFI:FT/XIX/2023/Inf.5	Rapport de la dix-huitième session du Sous-Comité du Commerce du poisson
COFI:FT/XIX/2023/Inf.6	Déclaration relative aux compétences et aux droits de vote présentée par l'Union européenne et ses États membres
COFI:FT/XIX/2023/Inf.7	Glossaire
COFI:FT/XIX/2023/Inf.8	Division de la pêche et de l'aquaculture de la FAO (NFI) - Activités liées au commerce et expertise technique fournies pour des événements extérieurs
COFI:FT/XIX/2023/Inf.9	Résumé, décisions et recommandations du Groupe d'experts intergouvernemental sur les efflorescences algales nuisibles FAO/COI à sa 16 ^e session
COFI:FT/XIX/2023/Inf.10	Version révisée du questionnaire sur l'article 11 du Code de conduite pour une pêche responsable [CCPR]
COFI:FT/XIX/2023/Inf.11	L'initiative «Ports bleus»: Progrès récents et perspectives d'avenir

COFI:FT/XIX/2023/Inf.12

Notes conceptuelles des événements parallèles

COFI:FT/XIX/2023/Inf.13

Présentations des organisations et des entités externes lors des colloques et des manifestations parallèles

APÉNDICE C

Lista de documentos

COFI:FT/XIX/2023/1	Programa provisional
COFI:FT/XIX/2023/2	Tendencias mundiales de la pesca y la acuicultura
COFI:FT/XIX/2023/3	Temas mundiales y cooperación con otros organismos y organizaciones internacionales
COFI:FT/XIX/2023/4	Inocuidad y calidad de los alimentos en relación con los productos acuáticos
COFI:FT/XIX/2023/5	Labor de la FAO sobre rastreabilidad de los alimentos acuáticos y sistemas de documentación de las capturas
COFI:FT/XIX/2023/6	Posibilitar el acceso al mercado y el comercio sostenibles a las pesquerías en pequeña escala
COFI:FT/XIX/2023/7	Pesca ilegal, no declarada y no reglamentada, el Acuerdo sobre medidas del Estado rector del puerto y cuestiones relativas al comercio
COFI:FT/XIX/2023/8	Iniciativas de conservación de la biodiversidad y comercio internacional
COFI:FT/XIX/2023/9	Base de datos de la FAO sobre acuerdos comerciales: documento exploratorio
COFI:FT/XIX/2023/10	Proceso de revisión del cuestionario sobre el artículo 11 del Código de Conducta para la Pesca Responsable (CCPR)
COFI:FT/XIX/2023/11	El nexo entre los mercados y la utilización de los alimentos acuáticos
COFI:FT/XIX/2023/12	Orientaciones de la FAO sobre responsabilidad social en las cadenas de valor de la pesca y la acuicultura: la pesca industrial
COFI:FT/XIX/2023/Inf.1	Calendario provisional
COFI:FT/XIX/2023/Inf.2	Lista provisional de documentos
COFI:FT/XIX/2023/Inf.3	Lista de participantes
COFI:FT/XIX/2023/Inf.4	Resumen de la 11. ^a reunión del Subcomité de Acuicultura del COFI
COFI:FT/XIX/2023/Inf.5	Informe de la 18. ^a reunión del Subcomité de Comercio Pesquero del COFI
COFI:FT/XIX/2023/Inf.6	Declaración de competencias y derechos de voto presentada por la Unión Europea y sus Estados miembros (en inglés únicamente)
COFI:FT/XIX/2023/Inf.7	Glosario
COFI:FT/XIX/2023/Inf.8	División de Pesca y Acuicultura de la FAO (NFI): actividades relacionadas con el comercio y competencias técnicas proporcionada para eventos externos
COFI:FT/XIX/2023/Inf.9	Informe de la 16. ^a reunión del Panel Intergubernamental sobre Floraciones de Algas Nocivas de la FAO y la Comisión Oceanográfica Intergubernamental: resumen, decisiones y recomendaciones (en inglés únicamente)
COFI:FT/XIX/2023/Inf.10	Cuestionario revisado sobre el artículo 11 del Código de Conducta para la Pesca Responsable (CCPR)
COFI:FT/XIX/2023/Inf.11	Iniciativa puertos azules: progreso reciente y camino a seguir

COFI:FT/XIX/2023/Inf.12

Notas conceptuales de los eventos paralelos

COFI:FT/XIX/2023/Inf.13

Exposiciones realizadas por organizaciones y entidades externas durante los coloquios y actos paralelos (en inglés únicamente)

**APPENDIX D
ANNEXE D
ANEXO D**

**Opening statement by Mr Audun Lem, Deputy Director,
FAO Fisheries and Aquaculture Division,
on behalf of the Director-General of FAO, Dr QU Dongyu**
(available only in English)

**Allocution d'ouverture prononcée par M. Audun Lem, Directeur adjoint
de la Division des pêches et de l'aquaculture de la FAO,
au nom du Directeur général de la FAO, M. Qu Dongyu**
(disponible en anglais seulement)

**Declaración de apertura pronunciada por el Sr. Audun Lem, Director Adjunto
de la División de Pesca y Acuicultura de la FAO,
en nombre del Sr. QU Dongyu, Director General de la FAO**
(disponible en inglés únicamente)

Mr Chairperson, Excellencies, Distinguished Delegates, Observers, Ladies and Gentlemen,

On behalf of the Director-General of FAO, Mr Qu Dongyu, I am pleased to welcome you to the 19th Session of the Sub-Committee on Fish Trade of the FAO Committee on Fisheries.

I wish to take this occasion to thank the Government of Norway for hosting this important event in Bergen and for its generous support towards its organization.

As you are aware, international fish trade is dynamic and complex. Trade links producers and consumers from all parts of the world, making seafood one of today's fastest growing food commodities. But trade is not just the commercial transaction or the movement of products across international borders, Trade involves a range of issues from regulatory requirements to voluntary market-based measures, price and cost impacts, food safety, nutrition and consumer issues, commodity trends as well as the wider food system agenda. Trade is also a vehicle for transfer of information and choices to satisfy the needs of consumers.

I am pleased therefore to see many of these issues as part of the agenda. At FAO we feel indeed truly privileged to have a dedicated body like the Sub-Committee on Fish Trade as a forum to discuss these issues and their impact on trade. In particular, I would like to highlight the role of developing country producers and the role of fish trade to livelihoods, food security and economic development, the active engagement of small-scale producers, of women and of Small Island Development States. Naturally, I am also pleased to see so many country representatives from all over the world gathered for this Session.

In this regard, I would like to mention the relevance of the Sub-Committee to the FAO Blue Transformation Strategy, with its three pillars on aquaculture, capture fisheries and value-chains.

Blue Transformation is a concerted effort by FAO in partnership with other agencies, countries and dependent communities to secure and maximize the sustainable contribution of aquatic food systems to food security, nutrition, affordable and healthy diets for all and ensuring economic development and livelihoods. The Sub-Committee's work is also clearly linked to the objectives of FAO Strategic Framework.

Ladies and gentlemen,

This session in Bergen is the first face-to-face meeting of the Sub-Committee after the pandemic began. Since then, numerous new impacts on fisheries and aquaculture production, distribution, trade and consumption have been observed, including by war and conflict.

The pandemic clearly illustrated how the sector had to respond by tackling unprecedented challenges and exploring new venues. Likewise, inflationary pressure and increased costs and prices are adding difficulties for both companies and consumers, leading to a decline in fish consumption in many markets.

However, despite these challenges, we have seen that the fisheries and aquaculture industry has proven to be resilient over this time. And the future is full of opportunities for a sector producing healthy, nutritious and well-tasting products with demand projected to grow in all the world's regions.

Ladies and gentlemen,

During this Session, we will initiate a series of colloquia with other partner organisations involved in international trade of fisheries and aquaculture products. FAO would like to thank the World Trade Organization (WTO), the Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD), the World Customs Organization (WCO), the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD) and the Fisheries Transparency Initiative (FiTI) for their participation in this Session.

This Sub-Committee on Fish Trade is the natural forum where policymakers from importing and exporting countries, developed and developing, aquaculture and capture fish producers, and coastal, flag, and market States come together to create an enabling environment for the sector to advance.

To conclude, I would like to extend the Director-General's and my own best wishes for a productive Session.

Thank you.

APPENDIX E**LIST OF COLLOQUIA AND SIDE EVENTS**

Colloquium I	Presentation by WCO on the nomenclature of fisheries and aquaculture products, its revision mechanisms, and main practical challenges
Colloquium II	Presentation by OECD on the OECD Fisheries Support Estimates (FSE) dataset
Colloquium III	Presentation by WTO on the Agreement on Fisheries Subsidies
Colloquium IV	Presentation by FiTI about its role and recently released tools
Side event I	The Blue Ports Initiative (FAO)
Side event II	Trade and Environment Review 2023 - Building a Sustainable and Resilient Ocean Economy beyond (UNCTAD)

ANNEXE E**LISTE DES COLLOQUES ET DES MANIFESTATIONS PARALLÈLES**

Colloque I	OMD: Présentation de la nomenclature relative aux produits de la pêche et de l'aquaculture, de ses mécanismes de révision et des principales difficultés concrètes
Colloque II	OCDE: Présentation de l'ensemble de données de la base Fisheries Support Estimate (FSE)
Colloque III	OMC: Présentation de l'Accord sur les subventions à la pêche
Colloque IV	FiTI: Présentation de son rôle et des outils qu'elle a mis au point récemment
Manifestation parallèle I	L'Initiative sur les ports bleus (FAO)
Manifestation parallèle II	Étude de 2023 sur le commerce et l'environnement – Mettre en place une économie océanique durable et résiliente au-delà de 2023 (CNUCED)

APÉNDICE E**LISTA DE COLOQUIOS Y ACTOS PARALELOS**

Coloquio I	Presentación por la Organización Mundial de Aduanas de la nomenclatura de productos de la pesca y la acuicultura, los mecanismos para revisarla y las principales dificultades prácticas
Coloquio II	Presentación por la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos de su conjunto de datos sobre estimaciones del apoyo a la pesca
Coloquio III	Presentación por la Organización Mundial del Comercio de su reciente Acuerdo sobre Subvenciones a la Pesca
Coloquio IV	Exposición de la Iniciativa en pro de la transparencia de la pesca sobre su papel y presentación de instrumentos de reciente aparición
Acto paralelo I	La Iniciativa puertos azules (FAO)
Acto paralelo II	Estudio de 2023 sobre el comercio y el medio ambiente: Establecer una economía oceánica sostenible y resiliente más allá de 2030 (UNCTAD)

**The 19th Session of the Sub-Committee was held in Bergen, Norway, from 11 to 15 September 2023.
This document presents the adopted report of the Session, as well as some
supplementary information regarding the Session.**

**La 19^e session du Sous-Comité s'est tenue à Bergen (Norvège) du 11 au 15 septembre 2023.
Le présent document contient le rapport adopté à l'issue de la session et des informations
supplémentaires concernant la session.**

**La 19.^a reunión del Subcomité se celebró en Bergen (Noruega) del 11 al 15 de septiembre de 2023.
En este documento se presentan el informe aprobado al término de la reunión y
algunas informaciones suplementarias en relación con ella.**

ISBN 978-92-5-138705-4 ISSN 2070-6987



9 789251 387054

CD0351T/1/04.24